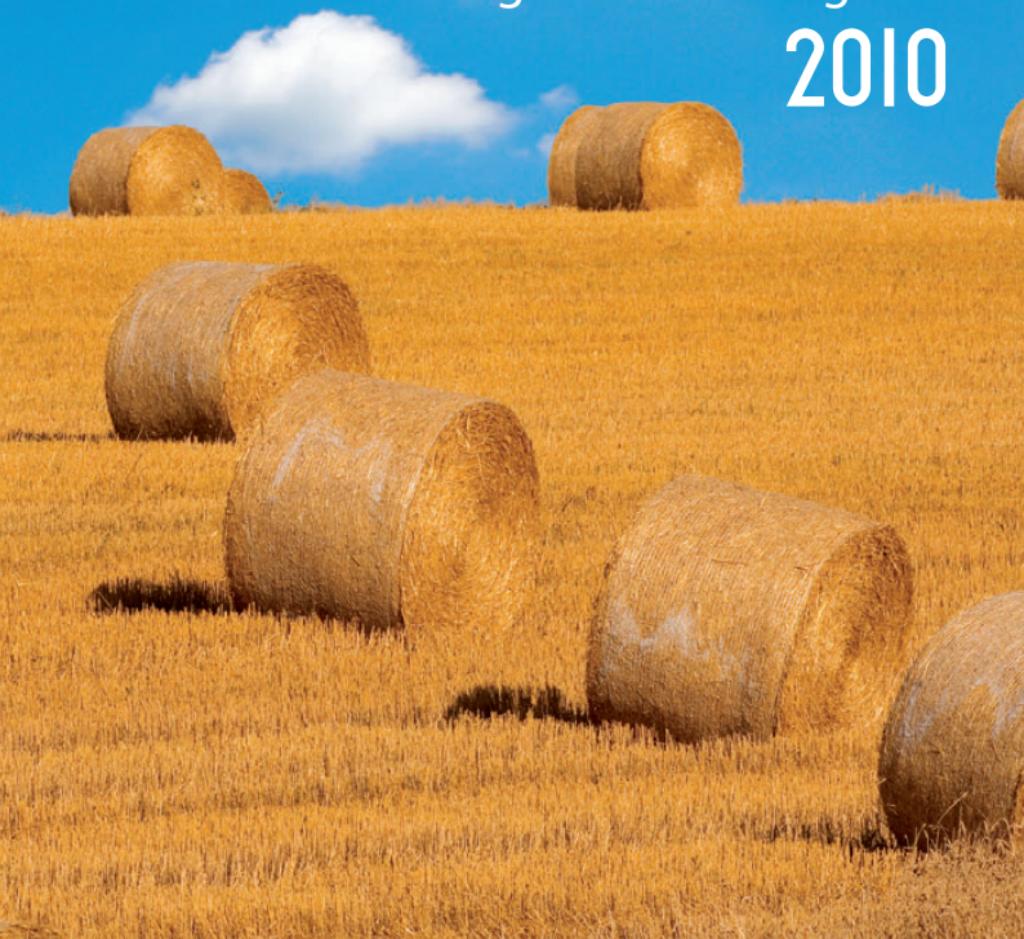




# PÕLLUMAJANDUS ARVUDES

## Agriculture in Figures

2010



## Sisukord

Pöllumajandustoodang	3
Pöllumajandussaaduste ressurss ja kasutamine	14
Taimekasvatus	33
Loomakasvatus	51
Selgitused	60

## Contents

<i>Agricultural output</i>	3
<i>Supply balance sheets of agricultural products</i>	14
<i>Crop farming</i>	33
<i>Livestock farming</i>	51
<i>Definitions</i>	62

Taskuteatmik esitab põllumajanduse majandusnäitajaid 2009. aasta kohta, põllumajandus-saaduste ressursi ja selle kasutamise, põllumajandusmaa kasutamise, pöllukultuuride ning viljapuu- ja marjaedade pinna, saagi ja saagikuse, loomade arvu ja loomakasvatustoodangu ning mineraal- ja orgaanilise väetise kasutamise andmeid 2010. aasta kohta. Siit leiab ka võrdlused varasemate aastatega.

Koostanud Statistikaameti põllumajandusstatistika osakond (Aili Maanso, tel 625 9236; Ivar Himma, tel 625 9164).

*The pocket-sized reference book provides data on economic indicators of agriculture for 2009, supply balance sheets of agricultural products as well as agricultural land use, areas under and yields of field crops, fruits and berries, number and production of livestock, use of mineral and organic fertilizers for the year 2010. Comparisons with previous years have been drawn.*

*Compiled by the Agricultural Statistics Department of Statistics Estonia (Aili Maanso, tel +372 625 9236; Ivar Himma, tel +372 625 9164).*

## Märkide seletus

### *Explanations of symbols*

- |     |   |
|-----|---|
| ... | andmeid ei ole saadud või need on avaldamiseks ebakindlad<br><i>data not available or too uncertain for publication</i> |
| ..  | mõiste ei ole rakendatav<br><i>category not applicable</i>  |
| -   | nähtust ei esinenu<br><i>magnitude nil</i>  |
| 0   | näitaja väärthus väiksem kui pool kasutatud mõõtühikust<br><i>magnitude less than half of the unit employed</i>         |
| 0,0 |   |

ISSN 1406-1694  
ISBN 978-9985-74-497-0

Autoriõigus/Copyright: Statistikaamet, 2011  
Kaanefoto/Cover photo: Focus

Väljaande andmete kasutamisel või tsiteerimisel palume viidata allikale.  
*When using or quoting the data included in this issue, please indicate the source.*

## Pöllumajandustoodang, vahetarbimine, lisandväärtsus vastava aasta alushinnas, 2007–2009

Agricultural output, intermediate consumption, value added  
in basic prices of the corresponding year, 2007–2009

(tuhat eurot — thousand euros)

Näitaja	2007	2008	2009	Indicator
<b>Taimekasvatus-toodang</b>	<b>336 181</b>	<b>249 729</b>	<b>226 538</b>	<b>Crop output</b>
Nisu	70 205	39 174	36 336	<i>Wheat</i>
pehmenisu	70 205	39 174	36 336	<i>soft wheat</i>
Rukis	10 928	7 554	3 049	<i>Rye</i>
Oder	68 291	31 009	33 619	<i>Barley</i>
Kaer	13 329	5 905	5 127	<i>Oats</i>
Muu teravili (tatar, tritik, segavili)	4 750	3 248	2 128	<i>Other cereals (buckwheat, triticale, mixed grain)</i>
Kaunvili	2 065	741	829	<i>Legumes</i>
Kartul	34 110	17 838	18 075	<i>Potatoes</i>
Öliseeme	45 532	38 659	40 415	<i>Oil seeds</i>
raps ja rüps	45 496	38 597	40 301	<i>rape and turnip rape</i>
linaseeme	37	62	114	<i>linseeds</i>
Köögivilili	33 593	35 117	24 232	<i>Vegetables</i>
Puuvili	4 558	6 174	6 362	<i>Fruits</i>
Söödajuurvili	147	24	36	<i>Fodder roots</i>
Rohusöödad	41 109	58 256	52 102	<i>Other forage plants</i>
Lilled	5 437	5 092	3 447	<i>Flowers</i>
Puukooli toodang	173	143	166	<i>Nursery plants</i>
Püsikultuuride istandikud	1 659	540	298	<i>Plantations</i>
Seemned (heinaseeme)	296	253	315	<i>Seeds (hayseeds)</i>
<b>Loomakasvatus-toodang</b>	<b>300 885</b>	<b>342 417</b>	<b>280 651</b>	<b>Animal output</b>
Veised	29 269	35 068	34 287	<i>Cattle</i>
Sead	65 318	77 236	73 270	<i>Pigs</i>
Linnud	18 101	23 011	20 920	<i>Poultry</i>
Hobused	178	217	183	<i>Equines</i>
Lambad ja kitsed	3 139	3 044	2 026	<i>Sheep and goats</i>
Piim	167 020	186 185	132 649	<i>Milk</i>
Munad	9 200	10 949	10 799	<i>Eggs</i>
Muu loomakasvatustoodang	8 660	6 707	6 516	<i>Other animal products</i>

**Pöllumajandustoodang, vahetarbitmine, lisandväärthus vastava aasta alushinnas, 2007–2009**

*Agricultural output, intermediate consumption, value added in basic prices of the corresponding year, 2007–2009*

(tuhat eurot — thousand euros)

Järg — Cont.

Näitäja	2007	2008	2009	Indicator
Pöllumajanduslikud teenused ja mittepöllumajanduslik toodang (eraldamatu)	61 773	75 500	62 560	<i>Agricultural services and output of non-agricultural secondary activities (inseparable)</i>
Pöllumajanduse majandusharu toodang	698 840	667 646	569 749	<i>Output of the agricultural industry</i>
Tootetoetused	15 510	16 408	10 208	<i>Subsidies on products</i>
<b>Vahetarbitmine kokku</b>	<b>393 240</b>	<b>446 077</b>	<b>391 504</b>	<b>Total intermediate consumption</b>
Seemned ja istutusmaterjal	8 270	13 149	12 342	<i>Seeds and planting stocks</i>
Loomasööt	215 971	225 482	211 835	<i>Animal feedingstuffs</i>
Väätedised ja pinnaseparandajad	16 800	30 338	24 436	<i>Fertilizers and soil improvers</i>
Taimekaitse- ja kahjuritörje-vahendid	9 082	12 578	10 841	<i>Plant protection products and pesticides</i>
Energia, kütus ja määrdained	56 846	60 573	52 896	<i>Energy, fuel and lubricants</i>
Veterinaarkulud	6 378	8 413	7 675	<i>Veterinary expenses</i>
Masinate ja seadmete hoolitus ja remont	18 897	25 153	21 364	<i>Maintenance of machinery and equipment</i>
Ehitiste hoolitus ja remont	6 320	9 164	6 283	<i>Maintenance of buildings</i>
Pöllumajandusteenused	11 497	18 962	17 411	<i>Agricultural services</i>
Muud kaubad ja teenused	43 179	42 265	26 422	<i>Other goods and services</i>

**Pöllumajandustoodang, vahetarbimine, lisandväärthus vastava  
aasta alushinnas, 2007–2009**

*Agricultural output, intermediate consumption, value added  
in basic prices of the corresponding year, 2007–2009*

(tuhat eurot — thousand euros)

Järg — Cont.

Näitaja	2007	2008	2009	Indicator
<b>Brutolisand- väärthus</b>	305 600	221 569	178 245	<b>Gross value added</b>
<b>Põhivara kulum</b>	66 671	73 279	81 588	<b>Fixed capital consumption</b>
<b>Netolisandväärthus</b>	238 928	148 289	96 657	<b>Net value added</b>
Hüvitised töötajatele	106 235	115 990	99 451	Compensation of employees
Muud tootmismaksud	3 167	3 355	3 275	Other taxes on production
Muud tootmistoetused	109 759	131 976	125 447	Other subsidies on production
<b>Tootmisteguritulu</b>	345 520	276 911	218 830	<b>Factor income</b>
<b>Tegevuse ülejääk / segatulu</b>	239 285	160 921	119 378	<b>Operating surplus / mixed income</b>
Makstud rent	11 503	13 277	13 368	Rents paid
Makstud intressid	19 564	25 956	20 029	Interest paid
Saadud intressid	3 494	3 269	4 978	Interest received
<b>Ettevõtjatulu</b>	211 712	124 957	90 958	<b>Entrepreneurial income</b>

**Pöllumajandustoodang, vahetarbitmine, lisandväärus eelmise aasta alushinnas, 2007–2009**

*Agricultural output, intermediate consumption, value added  
in basic prices of the previous year, 2007–2009*

(tuhat euro — thousand euros)

Näitäja	2007	2008	2009	Indicator
<b>Taimekasvatus-toodang</b>	291 494	306 597	259 000	<b>Crop output</b>
Nisu	49 711	70 258	38 049	<i>Wheat</i>
pehmenisu	49 711	70 258	38 049	<i>soft wheat</i>
Rukis	8 734	11 995	4 302	<i>Rye</i>
Oder	53 318	63 694	33 733	<i>Barley</i>
Kaer	11 023	11 749	6 510	<i>Oats</i>
Muu teravili (tatar, tritik, segavili)	3 718	5 607	3 005	<i>Other cereals</i> <i>(buckwheat, triticale, mixed grain)</i>
Kaunvili	2 638	559	2 067	<i>Legumes</i>
Kartul	35 266	16 967	26 037	<i>Potatoes</i>
Öliseeme	39 013	38 064	47 400	<i>Oil seeds</i>
raps ja rüps	38 964	38 020	47 344	<i>rape and turnip rape</i>
linaseeme	49	45	55	<i>linseeds</i>
Köögivili	31 911	30 140	34 814	<i>Vegetables</i>
Puuvili	4 471	4 746	8 391	<i>Fruits</i>
Söödajuurvili	147	19	40	<i>Fodder roots</i>
Rohusöödad	43 710	46 546	50 625	<i>Other forage plants</i>
Lilled	5 418	5 446	3 124	<i>Flowers</i>
Puukooli toodang	521	128	184	<i>Nursery plants</i>
Püsikultuuride istandikud	1 517	476	299	<i>Plantations</i>
Seemned (heinaseeme)	380	203	420	<i>Seeds (hayseeds)</i>
<b>Loomakasvatus-toodang</b>	292 466	305 205	347 190	<b>Animal output</b>
Veised	30 710	28 122	34 794	<i>Cattle</i>
Sead	66 238	68 259	78 287	<i>Pigs</i>
Linnud	14 161	21 569	25 030	<i>Poultry</i>
Hobused	165	234	183	<i>Equines</i>
Lambad ja kitsed	3 522	3 196	1 806	<i>Sheep and goats</i>
Piim	161 165	168 481	187 384	<i>Milk</i>
Munad	8 481	8 649	12 534	<i>Eggs</i>
Muu loomakasvatus-toodang	8 023	6 694	7 172	<i>Other animal products</i>

**Pöllumajandustoodang, vahetarbitime, lisandväärthus eelmise aasta alushinnas, 2007–2009**

*Agricultural output, intermediate consumption, value added in basic prices of the previous year, 2007–2009*

(tuhat eurot — thousand euros)

Järg — Cont.

Näitaja	2007	2008	2009	Indicator
<b>Pöllumajanduslikud teenused ja mitte-pöllumajanduslik toodang (eraldamatu)</b>	58 176	78 898	80 263	<i>Agricultural services and output of non-agricultural secondary activities (inseparable)</i>
<b>Pöllumajanduse ma-jandusharu toodang</b>	642 136	690 700	686 452	<i>Output of the agricultural industry</i>
<b>Vahetarbitime kokku</b>	352 904	392 188	435 642	<i>Total intermediate consumption</i>
Seemned ja istutusmaterjal	7 965	11 899	13 909	<i>Seeds and planting stocks</i>
Loomasööt	184 973	195 359	248 517	<i>Animal feedingstuffs</i>
Väetised ja pinnase-parandajad	15 889	18 836	23 324	<i>Fertilizers and soil improvers</i>
Taimekaitse- ja kahjuritörje-vahendid	9 038	11 892	10 127	<i>Plant protection products and pesticides</i>
Energia, kütus ja määardeained	54 789	49 419	59 209	<i>Energy, fuel and lubricants</i>
Veterinaarkulud	6 153	8 296	7 653	<i>Veterinary expenses</i>
Masinate ja seadmete hooldus ja remont	18 488	24 141	21 117	<i>Maintenance of machinery and equipment</i>
Ehitiste hooldus ja remont	5 510	8 779	6 881	<i>Maintenance of buildings</i>
Pöllumajandus-teenused	9 398	23 646	19 491	<i>Agricultural services</i>
Muud kaubad ja teenused	40 701	39 920	25 414	<i>Other goods and services</i>
<b>Brutolisandväärthus</b>	289 233	298 512	250 811	<b><i>Gross value added</i></b>
<b>Põhivara kulum</b>	63 104	77 277	79 766	<b><i>Fixed capital consumption</i></b>
<b>Netolisandväärthus</b>	226 128	221 235	171 044	<b><i>Net value added</i></b>

**Pöllumajandussaaduste tootjähinnaindeks, 2008–2010***Agricultural output price index, 2008–2010*

(2005=100)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kokku	125,0	97,0	117,3	Total
Taimekasvatus-saadused	144,7	107,1	135,7	Crop production
teravili (k.a seeme)	153,5	105,5	152,0	cereals (incl. seeds)
tehnilised kultuurid	164,1	123,4	156,1	industrial crops
köögivilji ja aiandus-saadused	121,1	94,1	106,0	vegetables and horticul-tural products
värsked puuvili ja marjad	166,6	146,0	148,7	fresh fruit and berries
kartul (k.a seeme)	116,4	93,4	100,6	potatoes (incl. seeds)
muud taimekasvatus-saadused	116,7	89,8	82,7	other crop products
Loomakasvatus-saadused	117,3	93,1	110,1	Animal production
loomad lihaks	112,0	109,0	104,4	animals for slaughter
loomsed saadused	119,2	87,6	112,1	animal products
piim	116,7	82,2	108,4	milk
munad	150,4	130,4	137,4	eggs
muud loomsed saadused	132,8	154,5	165,2	other animal products

## Pöllumajandussaaduste tootmisvahendi ostuhinnaindeks, 2008–2010

*Agricultural input price index, 2008–2010  
(2005=100)*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kokku	127,5	118,1	120,4	Total
Pöllumajanduses jooksvalt tarbitavad kaubad ja teenused	137,6	123,4	127,3	<i>Goods and services currently consumed in agriculture</i>
seeme	114,6	103,7	90,9	<i>seeds</i>
energia, kütus, määardeained	147,2	132,2	149,5	<i>energy, fuel, lubricants</i>
vääted ja pin-naseparandajad	174,8	183,1	162,6	<i>fertilizers and soil improvers</i>
taimekaitse-vahendid	107,9	115,5	113,6	<i>pesticides</i>
veterinaar-kulud	109,5	109,8	108,8	<i>veterinary expenses</i>
loomasööt	142,0	117,5	120,6	<i>feedingstuffs</i>
seadmete hooldus, remont ja materjalid	111,1	112,4	119,4	<i>maintenance of equipment and materials</i>
ehitiste hooldus ja remont	130,1	118,8	115,7	<i>maintenance of buildings</i>
muud kaubad ja teenused	111,5	115,9	118,9	<i>other goods and services</i>
Pöllumajanduslike investeeringute kaubad ja teenused	111,8	109,9	109,8	<i>Goods and services contributing to agricultural investments</i>

**Tera- ja kaunvilja ning rapsiseemne kokkuost, 2008–2010***Purchases of grain, legumes and rape seeds, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Teravili, t	521 676	490 508	429 320	Cereals, t
keskmine hind, eurot/tonn	145,08	98,1	144,82	<i>average price per ton, euros</i>
Nisu, t	283 630	256 614	249 683	Wheat, t
keskmine hind, eurot/tonn	155,5	104,37	161,57	<i>average price per ton, euros</i>
Rukis, t	53 838	36 975	23 572	Rye, t
keskmine hind, eurot/tonn	126,35	78,04	129,17	<i>average price per ton, euros</i>
Oder, t	144 430	152 675	124 321	Barley, t
keskmine hind, eurot/tonn	136,96	97,98	122,52	<i>average price per ton, euros</i>
Kaer, t	25 918	27 821	19 572	Oats, t
keskmine hind, eurot/tonn	110,38	69,54	105,97	<i>average price per ton, euros</i>
Tatar, t	-	-	20	Buckwheat, t
keskmine hind, eurot/tonn	-	-	939,50	<i>average price per ton, euros</i>
Tritik, t	6 141	7 135	3 951	Triticale, t
keskmine hind, eurot/tonn	141,31	86,86	127,63	<i>average price per ton, euros</i>
Segavili, t	7 719	9 288	8 201	Mixed grain, t
keskmine hind, eurot/tonn	163,93	100,79	117,41	<i>average price per ton, euros</i>
Kaunvili, t	394	2 118	5 149	Legumes, t
keskmine hind, eurot/tonn	241,84	168,02	177,35	<i>average price per ton, euros</i>
Rapsiseeme, t	107 868	119 978	125 940	Rape seeds, t
keskmine hind, eurot/tonn	328,57	274,76	353,94	<i>average price per ton, euros</i>

## Loomade ja piima kokkuost, 2008–2010

Purchases of animals and milk, 2008–2010

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Veised, tuhat	40,0	38,1	36,5	Cattle, thousands
saadud veiseliha, t	9 492	9 079	8 572	received beef, t
keskmise hind, eurot/tonn	1 612,21	1 652,33	1 689,03	average price per ton, euros
Sead, tuhat	406,8	352,1	370,4	Pigs, thousands
saadud sealiha, t	32 074	28 127	29 154	received pork, t
keskmise hind, eurot/tonn	1 659,27	1 596,76	1 506,64	average price per ton, euros
Lambad ja kitsed, tuhat	2,7	2,6	4,5	Sheep and goats, thousands
saadud lamba- ja kitseliha, t	51,9	50,0	85,70	received mutton and goat meat, t
keskmise hind, eurot/tonn	2 215,80	2 296,00	2 320,89	average price per ton, euros
Piim naturaal- kaalus, t	605 928	612 299	621 136	Milk in natural weight, t
keskmise hind, eurot/tonn	296,42	210,08	277,13	average price per ton, euros

**Põhiliste pöllumajandussaaduste eksport, 2008–2010***Export of main agricultural products, 2008–2010*

(tuhat eurot – thousand euros)

Kabagrupp kombineeritud nomenklatuuri järgi	2008	2009	2010	Commodity section by Combined Nomenclature
01 Elusloomad	20 644,9	33 184,9	30 593,6	01 Live animals
02 Liha ja söödav rups	36 579,4	28 905,6	37 996,8	02 Meat and edible meat offal
04 Piim ja piimatooted; linnumunad; naturaalne mesi	132 197,3	96 314,3	146 181,3	04 Dairy products; bird's eggs; natural honey
07 Köögivili ning söödavad juured ja mugulad	2 512,1	3 608,9	3 420,3	07 Edible vege- tables and certain roots and tubers
08 Söödavad puuviljad, mar- jad ja pähklid; tsitrusviljade ja melonite koor	15 397,3	10 280,9	17 718,5	08 Edible fruit and nuts; peel of citrus fruit or melons
10 Teravili	46 008,3	23 857,6	35 217,2	10 Cereals
11 Jahvatus- tööstuse tooted; linnased; tärklis; inuliin; nisugluteen	10 053,5	9 663,1	11 109,9	11 Products of the milling industry; malt; starches; inulin; wheat gluten
12 Õliseemned ja -viljad; muud seemned ja viljad	23 150,8	21 597,6	26 505,2	12 Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruit
15 Loomsed ja taimsed rasvad ning ölid, loomsed ja taimsed vahad	41 413,3	28 865,7	43 529,8	15 Animal and vegetable fats and oils; animal or vegetable waxes

**Põhiliste pöllumajandussaaduste import, 2008–2010***Import of main agricultural products, 2008–2010*

(tuhat eurot – thousand euros)

Kaubagrupp kombineeritud nomenklatuuri järgi	2008	2009	2010	Commodity section by Combined Nomenclature
01 Elusloomad	917,8	1 521,5	1 209,6	01 Live animals
02 Liha ja söödav rups	81 815,5	72 133,4	82 748,1	02 Meat and edible meat offal
04 Piim ja piimatooted; linnumunad; naturaalne mesi	46 131,2	39 864,2	54 834,6	04 Dairy products; bird's eggs; natural honey
07 Köögivilja ning söödavad juured ja mugulad	36 471,5	34 281,4	40 390,7	07 Edible vegetables and certain roots and tubers
08 Söödavad puuviljad, marjad ja pähklid; tsitrusviljade ja melonite koor	70 167,1	61 013,4	67 408,9	08 Edible fruit and nuts; peel of citrus fruit or melons
10 Teravili	19 887,8	9 827,2	14 504,8	10 Cereals
11 Jahvatustöös- tuse tooted; linnased; tärklis; inuliin; nisugluteen	26 716,0	20 820,8	16 649,8	11 Products of the milling industry; malt; starches; inulin; wheat gluten
12 Öliseemned ja -viljad; muud seemned ja viljad	11 046,2	6 880,9	13 662,9	12 Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruit
15 Loomsed ja taimsed rasvad ning ölid, loomsed ja taimsed vahad	65 371,2	47 401,5	27 148,6	15 Animal and vegetable fats and oils; animal or vegetable waxes

## Teravilja ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010

*Supply balance sheet of cereals, 2007/2008–2009/2010  
(tonni — tons)*

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	879 475	864 222	873 466	Production
Import	116 807	187 475	136 191	Imports
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>996 282</b>	<b>1 051 697</b>	<b>1 009 657</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	214 009	320 478	259 925	Exports
Varude muutus	12 110	22 492	21 484	Change in stocks
Tarvimine kokku	770 163	708 727	728 248	Domestic use
seemnena	86 823	71 867	68 985	seeds
kadu	5 056	5 290	5 762	losses
loomasöödana	533 666	492 996	516 566	animal feed
tööstuslik tarvimine <sup>a</sup>	39 336	28 473	25 423	industrial use <sup>a</sup>
inimtarvimine (terakaalus)	105 282	110 101	111 512	human consump- tion (gross)
inimtarvimine (tootekaalus) <sup>b</sup>	73 241	84 531	87 699	human consump- tion (net) <sup>b</sup>
tarvimine inimese kohta (terakaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	78,5	82,1	83,2	human consump- tion (gross) per capita, kilograms <sup>c</sup>
tarvimine ini- mese kohta (tootekaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	54,6	63,1	65,4	human consumption (net) per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup> Ölle, alkoholjookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>b</sup> Ümber arvestatud jahu ekvivalendiks.

<sup>c</sup> Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

*<sup>a</sup> For the manufacture of beer, alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.*

*<sup>b</sup> Grain equivalent has been converted into the flour equivalent.*

*<sup>c</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.*

## Nisu ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>

*Supply balance sheet of wheat, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>*

(tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	345 726	342 448	342 520	Production
Import	37 550	86 806	55 037	Imports
kövanisu	13 050	9 917	9 283	durum wheat
Ressurss / kasutamine	383 276	429 254	397 557	Total resources / use
Eksport	81 708	152 915	132 770	Exports
kövanisu	1 552	1 232	1 800	durum wheat
Varude muutus	-2 076	9 269	-15 903	Change in stocks
Tarbimine kokku	303 644	267 070	280 690	Domestic use
seemnena	32 688	27 916	29 866	seeds
kadu	2 053	2 129	2 372	losses
loomasöödana	201 156	165 841	179 325	animal feed
tööstuslik tarbimine <sup>b</sup>	2 017	841	0	industrial use <sup>b</sup>
inimtarbimine (terakaalus)	65 730	70 343	69 127	human consumption (gross)
inimtarbimine (tootekaalus) <sup>c</sup>	45 937	50 487	49 898	human consumption (net) <sup>c</sup>
tarbimine inimese kohta (terakaalus), kilogrammi <sup>d</sup>	49,0	52,5	51,6	human consumption (gross) per capita, kilograms <sup>d</sup>
tarbimine ini- mese kohta (tootekaalus), kilogrammi <sup>d</sup>	34,3	37,7	37,2	human consumption (net) per capita, kilograms <sup>d</sup>

<sup>a</sup> Koos kövanisuga.

<sup>b</sup> Õlle, alkoholjookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>c</sup> Ümber arvestatud jahu ekvivalendiks.

<sup>d</sup> Arvestuses on kasutatud aruandaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup> Including durum wheat.

<sup>b</sup> For the manufacture of beer, alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.

<sup>c</sup> Grain equivalent has been converted into the flour equivalent.

<sup>d</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

## Rukki ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010

*Supply balance sheet of rye, 2007/2008–2009/2010  
(tonni — tons)*

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	60 967	65 634	39 069	Production
Import	3 559	14 786	12 854	Imports
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>64 526</b>	<b>80 420</b>	<b>51 923</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	9 026	31 681	23 002	Exports
Varude muutus	9 839	4 880	-14 275	Change in stocks
Tarbitmine kokku	45 661	43 859	43 196	Domestic use
seemnena	6 257	3 326	3 381	seeds
kadu	658	567	826	losses
loomasöödana	1 901	11 097	8 983	animal feed
tööstuslik tarbitmine <sup>a</sup>	8 301	858	1 101	industrial use <sup>a</sup>
inimtarbitmine (terakaalus)	28 544	28 011	28 905	human consump- tion (gross)
inimtarbitmine (tootekaalus) <sup>b</sup>	19 119	24 832	25 693	human consump- tion (net) <sup>b</sup>
tarbitmine ini- mese kohta (terakaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	21,3	20,9	21,6	human con- sumption (gross) per capita, kilograms <sup>c</sup>
tarbitmine ini- mese kohta (tootekaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	14,3	18,5	19,2	human consumption (net) per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup> Ölle, alkoholjookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>b</sup> Ümber arvestatud jahu ekvivalendiks.

<sup>c</sup> Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup> For the manufacture of beer, alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.

<sup>b</sup> Grain equivalent has been converted into the flour equivalent.

<sup>c</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

## Odra ressurs ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010

Supply balance sheet of barley, 2007/2008–2009/2010

(tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	362 769	349 166	376 945	Production
Import	34 590	37 790	36 672	Imports
Ressurss / kasutamine	397 359	386 956	413 617	Total resources / use
Eksport	103 990	104 170	76 554	Exports
Varude muutus	-939	16 159	57 418	Change in stocks
Tarbimine kokku	294 308	266 627	279 645	Domestic use
seemnena	36 048	29 922	25 734	seeds
kadu	2 065	2 143	1 876	losses
loomasöödana	225 278	204 223	224 059	animal feed
tööstuslik tarbimine <sup>a</sup>	27 501	26 684	24 322	industrial use <sup>a</sup>
inimtarbimine (terakaalus)	3 416	3 655	3 654	human consump- tion (gross)
inimtarbimine (tootekaalus) <sup>b</sup>	2 544	2 897	2 884	human consump- tion (net) <sup>b</sup>
tarbimine ini- mese kohta (terakaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	2,5	2,7	2,7	human con- sumption (gross) per capita, kilograms <sup>c</sup>
tarbimine ini- mese kohta (tootekaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	1,9	2,2	2,2	human consumption (net) per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup> Õlle, alkoholjookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>b</sup> Ümber arvestatud jahu ekvivalendiks.

<sup>c</sup> Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup> For the manufacture of beer, alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.

<sup>b</sup> Grain equivalent has been converted into the flour equivalent.

<sup>c</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

## Kaera ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010

*Supply balance sheet of oats, 2007/2008–2009/2010  
(tonni — tons)*

Näitaja	Indicator			
	01.07–30.06 2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	85 209	77 507	86 504	<i>Production</i>
Import	3 451	2 918	2 793	<i>Imports</i>
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>88 660</b>	<b>80 425</b>	<b>89 297</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	14 402	24 796	23 726	<i>Exports</i>
Varude muutus	1 327	3 647	-4 533	<i>Change in stocks</i>
Tarbijamine kokku	72 931	51 982	70 104	<i>Domestic use</i>
seemnena	9 547	7 932	7 286	<i>seeds</i>
kadu	177	257	630	<i>losses</i>
loomasöödana	61 604	41 993	60 238	<i>animal feed</i>
tööstuslik tarbijamine <sup>a</sup>	-	49	-	<i>industrial use<sup>a</sup></i>
inimtarbijamine (terakaalus)	1 603	1 751	1 950	<i>human consump- tion (gross)</i>
Inimtarbijamine (tootekaalus) <sup>b</sup>	891	1 680	1 948	<i>human consump- tion (net)<sup>b</sup></i>
tarbijamine ini- mese kohta (terakaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	1,2	1,3	1,5	<i>human con- sumption (gross) per capita, kilograms<sup>c</sup></i>
tarbijamine ini- mese kohta (tootekaalus), kilogrammi <sup>c</sup>	0,7	1,2	1,5	<i>human consumption (net) per capita, kilograms<sup>c</sup></i>

<sup>a</sup>Ölle, alkohooljookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>b</sup>Ümber arvestatud jahu ekvivalendiks.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup>For the manufacture of beer, alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.

<sup>b</sup>Grain equivalent has been converted into the flour equivalent.

<sup>c</sup>In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

**Kuivatatud kaunvilja ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010**  
*Supply balance sheet of dried pulses, 2007/2008–2009/2010*  
 (tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	9 515	3 309	7 600	Production
Import	627	614	824	Imports
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>10 142</b>	<b>3 923</b>	<b>8 424</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	145	75	1 871	Exports
Varude muutus	609	-418	1	Change in stocks
Tarbimine kokku	9 388	4 266	6 552	Domestic use
seemnena	1 668	1 103	1 393	seeds
kadu	30	41	6	losses
loomasöödana	5 943	2 067	3 860	animal feed
inimtarbimine	1 747	1 055	1 293	human consumption
tarbimine inimeste kohta, kilogrammi <sup>a</sup>	1,3	0,8	1,0	human consumption per capita, kilograms <sup>a</sup>

<sup>a</sup> Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

**Kartuli ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010**  
*Supply balance sheet of potatoes, 2007/2008–2009/2010*  
 (tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	191 754	125 225	139 050	<i>Production</i>
Import	24 360	27 818	24 218	<i>Imports</i>
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>216 114</b>	<b>153 043</b>	<b>163 268</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	462	1 443	2 224	<i>Exports</i>
Varude muutus	-397	-269	327	<i>Change in stocks</i>
Tarvimine kokku	216 049	151 869	160 717	<i>Domestic use</i>
seemnena	33 431	25 737	24 517	<i>seeds</i>
kadu	4 794	2 505	3 476	<i>losses</i>
loomasöödana	30 423	10 750	12 650	<i>animal feed</i>
tööstuslik tarvimine <sup>a</sup>	-	-	-	<i>industrial use<sup>a</sup></i>
inimtarvimine	147 401	112 877	120 074	<i>human consumption</i>
tarvimine inimese kohta, kilo- grammi <sup>b</sup>	109,9	84,2	89,6	<i>human consumption per capita, kilograms<sup>b</sup></i>

<sup>a</sup>Tärklise, alkoholjookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>b</sup>Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

*<sup>a</sup>For the manufacture of starch, alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.*

*<sup>b</sup>In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.*

## Köögivilja ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010

*Supply balance sheet of vegetables, 2007/2008–2009/2010*

(tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	71 573	64 499	70 624	<i>Production</i>
Import	40 719	51 635	52 156	<i>Imports</i>
Ressurss / kasutamine	112 292	116 134	122 780	<i>Total resources / use</i>
Eksport	2 922	2 312	1 722	<i>Exports</i>
Varude muutus	72	98	337	<i>Change in stocks</i>
Tarbijamine kokku	109 298	113 724	120 721	<i>Domestic use</i>
seemnena	0	0	0	<i>seeds</i>
kadu	5 967	6 248	6 784	<i>losses</i>
loomasöödana	506	65	0	<i>animal feed</i>
tööstuslik tarbijamine <sup>a</sup>	-	-	-	<i>industrial use<sup>a</sup></i>
inimtarbijamine	102 825	107 411	113 937	<i>human consumption</i>
tarbijamine inimese kohta, kilogrammi <sup>b</sup>	76,7	80,0	85,0	<i>human consumption per capita, kilograms<sup>b</sup></i>

<sup>a</sup>Va toidu ja loomasööda valmistamiseks.

<sup>b</sup>Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

*Except for the manufacture of food and animal feed.*

*In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.*

**Värske puuvilja ja marjade ressurss ja kasutamine,  
2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>**

*Supply balance sheet of fresh fruits and berries, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>*  
(tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	6 625	5 486	9 773	Production
Import	59 429	65 007	62 452	Imports
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>66 054</b>	<b>70 493</b>	<b>72 225</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	2 357	1 840	3 253	Exports
Varude muutus	120	-467	-166	Change in stocks
Tarbimine kokku	63 577	69 120	69 138	Domestic use
kadu	6 920	7 511	7 228	losses
loomasöödana	0	0	0	animal feed
tööstuslik tarbimine <sup>b</sup>	1 874	1 347	1 362	industrial use <sup>b</sup>
inimtarbimine	54 783	60 262	60 548	human consumption
tarbimine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	40,9	45,0	45,2	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup> Koos tsitruseliste ja tropiliste puuviljade-marjadega.

<sup>b</sup> Kääritatud mahla ja alkoholjookide valmistamiseks.

<sup>c</sup> Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

*<sup>a</sup> Including the citrus and tropical fruits and berries.*

*<sup>b</sup> For the manufacture of fermented juice and alcoholic beverages.*

*<sup>c</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.*

**Õliseemne ja -vilja ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>**  
*Supply balance sheet of oleaginous seeds and fruits, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>*  
 (tonni — tons)

Näitaja	01.07–30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Saak	133 499	111 341	136 167	Production
Import	8 940	8 013	11 357	Imports
Ressurss / kasutamine	142 439	119 354	147 524	Total resources / use
Eksport	41 849	34 797	67 016	Exports
Varude muutus	-787	-3 245	-15 017	Change in stocks
Tarbimine kokku	101 377	87 802	95 525	Domestic use
seemnena	585	505	594	seeds
kudu	2 601	1 739	916	losses
loomasöödana	3 240	589	753	animal feed
tööstuslik tarbimine <sup>b</sup>	89 465	81 952	83 474	industrial use <sup>b</sup>
inimtarbimine	5 486	3 017	9 788	human consumption
tarbimine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	4,1	2,3	7,3	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup> Rapsi- või rüpsiseeme, päevalilleseeme, sojauba, linaseeme, puuvillaseeme, riitsinusesseeme, sinepiseeme, mooniseeme, seesamiseeme, maapähkel, palmpähkel, kopra, oliivid ja teised puuviljad.

<sup>b</sup> Taimse rasva, öli ja õlikoogi valmistamiseks.

<sup>c</sup> Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup> Colza and the rape seed, the sunflower, soya, flax, cotton, ricinus, mustard, poppy, sesame seeds, groundnuts, palm nuts and almonds, copra, olives and other fruits.

<sup>b</sup> For the manufacture of vegetable fats, oils and oil cakes.

<sup>c</sup> In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

**Taimse rasva ja õli ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>**  
*Supply balance sheet of vegetable fats and oils, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>*  
(tonni — tons)

Näitaja	01.07-30.06			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Toodang	27 516	29 318	23 533	<i>Production</i>
Import	37 525	58 789	43 410	<i>Imports</i>
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>65 041</b>	<b>88 107</b>	<b>66 943</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	34 115	43 932	40 297	<i>Exports</i>
Varude muutus	141	45	1 027	<i>Change in stocks</i>
Tarvimine kokku	30 785	44 130	25 619	<i>Domestic use</i>
kadu	908	1 173	787	<i>losses</i>
loomasöödana	692	489	372	<i>animal feed</i>
tööstuslik tarvimine <sup>b</sup>	12 961	27 083	9 690	<i>industrial use<sup>b</sup></i>
inimtarvimine	16 224	15 385	14 770	<i>human consumption</i>
tarvimine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	12,1	11,5	11,0	<i>human consumption per capita, kilograms<sup>c</sup></i>

<sup>a</sup>Ümber arvestatud toorõliks.

<sup>b</sup>Margariini, muude rasvade, õli, kosmeetika-, farmakaatsia- ja teiste keemiatööstustoodete valmistamiseks.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

*<sup>a</sup>Products are evaluated in crude oil equivalent.*

*<sup>b</sup>For the manufacture of margarine and other prepared fats or oils and cosmetic, pharmaceutical and other products of the chemical industry.*

*<sup>c</sup>In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.*

## Suhkru ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>

Supply balance sheet of sugar, 2007/2008–2009/2010<sup>a</sup>

(tonni — tons)

Näitaja	01.10–30.09			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Toodang <sup>b</sup>	-	-	-	Production <sup>b</sup>
Import	70 698	74 245	78 020	Imports
valge suhkur	48 666	52 064	53 679	white sugar
suhkrut sisal-davad tooted	21 335	20 974	23 824	products contain-ing added sugar
Ressurss / kasutamine	70 698	74 245	78 020	Total resources / use
Eksport	19 248	18 854	16 136	Exports
valge suhkur	8 264	4 981	5 622	white sugar
suhkrut sisal-davad tooted	10 947	13 850	10 503	products contain-ing added sugar
Varude muutus	773	-349	1991	Change in stocks
Tarbijamine kokku	50 677	55 740	59 893	Domestic use
loomasöödana	551	494	543	animal feed
tööstuslik tarbijamine <sup>c</sup>	-	-	-	industrial use <sup>c</sup>
inimtarbijamine	50 126	55 246	59 350	human consumption
tarbijamine inimese kohta, kilogrammi <sup>d</sup>	37,4	41,2	44,3	human consumption per capita, kilograms <sup>d</sup>

<sup>a</sup>Suhkrut sisaldavad tooted on ümber arvestatud valgeks suhkrus.

<sup>b</sup>Eestis ei toodeta valget suhkrut.

<sup>c</sup>Alkoholjookide ja muude toodete valmistamiseks, v.a toit ja loomasööt.

<sup>d</sup>Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup>Products containing added sugar are evaluated in white sugar equivalent.

<sup>b</sup>White sugar is not produced in Estonia.

<sup>c</sup>For the manufacture of alcoholic beverages and other products except for food and animal feed.

<sup>d</sup>In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

**PÖLLUMAJANDUSSAADUSTE RESSURSS JA KASUTAMINE**  
**SUPPLY BALANCE SHEETS OF AGRICULTURAL PRODUCTS**

**Viinamarjaveini ressurss ja kasutamine, 2007/2008–2009/2010**  
*Supply balance sheet of wine, 2007/2008–2009/2010*  
 (tonni — tons)

Näitaja	01.08–31.07			Indicator
	2007/2008	2008/2009	2009/2010	
Toodang <sup>a</sup>	-	-	-	Production <sup>a</sup>
Import	165 596	169 889	184 692	Imports
valge kaitstud päritolunimetu- sega vein	..	..	27 590	white wines with a protected designa- tion of origin
valge kvaliteetvein	13 560	11 530	..	white quality wine
punane kaitstud päritolunimetu- sega vein	..	..	26 986	red wines with a protected designa- tion of origin
punane kvaliteetvein	18 957	17 668	..	red quality wine
muu vein	133 079	140 691	130 116	other wine
Ressurss / kasutamine	165 596	169 889	184 692	Total resources / use
Eksport	36 120	38 192	42 184	Exports
valge kaitstud päritolunimetu- sega vein	..	..	5 421	white wines with a protected designa- tion of origin
valge kvaliteetvein	1 702	1 836	..	white quality wine
punane kaitstud päritolunimetu- sega vein	..	..	12 417	red wines with a protected designa- tion of origin
punane kvaliteetvein	3 173	3 424	..	red quality wine
muu vein	31 245	32 932	24 346	other wine
Varude muutus	1 070	-2 014	-156	Change in stocks
Tarbijime kokku	128 406	133 711	142 664	Domestic use
kadu	0	0	0	losses
tööstuslik tarbijime <sup>b</sup>	0	0	0	industrial use <sup>b</sup>
inimtarbijime	128 406	133 711	142 664	human consumption
tarbijime inimese kohta, litrit <sup>c</sup>	9,6	10,0	10,7	human consump- tion per capita, litres <sup>c</sup>

<sup>a</sup>Eestis viinamarjaveini ei toodeta.

<sup>b</sup>Alkoholjookide valmistamiseks destilleerimisel.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aruandeaasta 1. jaanuari rahvaarvu.

<sup>a</sup>Grape wine is not produced in Estonia.

<sup>b</sup>For the manufacture of alcoholic beverages in distillation.

<sup>c</sup>In calculations, the population number as of 1 January of the crop year has been used.

## Liha ressurss ja kasutamine, 2008–2010<sup>a</sup>

Supply balance sheet of meat, 2008–2010<sup>a</sup>

(tuhat tonni — thousand tons)

Näitaja	01.01–31.12			Indicator
	2008	2009	2010	
Toodang <sup>b</sup>	77,9	79,2	79,0	Gross indigenous <sup>b</sup> production
Elusloomade import	0,0	0,2	0,0	Imports of live animals
Liha import	55,7	54,0	63,7	Imports of meat
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>133,6</b>	<b>133,4</b>	<b>142,7</b>	<b>Total resources / use</b>
Elusloomade eksport	7,1	14,3	13,7	Exports of live animals
Liha eksport	26,4	24,4	31,5	Exports of meat
Varude muutus	-1,3	-3,8	3,5	Change in stocks
Tarbijamine kokku kadu	101,4	98,5	94,0	Domestic use
loodmasöödana	0,0	0,0	0,0	animal feed
inimtarbijamine	101,3	98,4	93,9	human consumption
tarbijine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	75,6	73,4	70,1	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup>Veiselihu, sealihu, lamba- ja kitseliha, linnuliha, muude loomade liha, rupsid tapakaalus.

<sup>b</sup>Eesti territooriumil tapetud loomad pluss elusloomade eksport miinus elusloomade import.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aastakeskmist rahvaarvu.

<sup>a</sup>Beef, pork, mutton and goat meat, poultry, meat of other animals, offals; in carcass weight.

<sup>b</sup>As the sum of slaughterings in the territory of Estonia plus exports of live animals minus imports of live animals.

<sup>c</sup>In calculations the mean annual population number has been used.

## Veiseliha ressurss ja kasutamine, 2008–2010<sup>a</sup>

*Supply balance sheet of beef, 2008–2010<sup>a</sup>*

(tuhat tonni — thousand tons)

Näitaja	01.01–31.12			Indicator
	2008	2009	2010	
Toodang <sup>b</sup>	15,4	15,2	14,2	Gross indigenous <sup>b</sup> production
Elusloomade import	0,0	0,0	0,0	Imports of live animals
Liha import	6,6	4,3	5,6	Imports of meat
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>22,0</b>	<b>19,5</b>	<b>19,8</b>	<b>Total resources / use</b>
Elusloomade eksport	0,6	1,3	1,9	Exports of live animals
Liha eksport	2,7	1,9	2,8	Exports of meat
Varude muutus	0,2	-0,6	-0,2	Change in stocks
Tarbitmine kokku kadu	18,5	16,9	15,3	Domestic use
loodmasöödana	0,0	0,0	0,0	animal feed
inimtarbitmine	18,5	16,9	15,3	human consumption
tarbitmine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	13,8	12,6	11,4	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup>Tapakaalus.

<sup>b</sup>Eesti territooriumil tapetud loomad pluss elusloomade eksport miinus elusloomade import.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aastakeskmist rahvaarvu.

<sup>a</sup> In carcass weight.

<sup>b</sup>As the sum of slaughterings in the territory of Estonia plus exports of live animals minus imports of live animals.

<sup>c</sup>In calculations the mean annual population number has been used.

## Sealiha ressurss ja kasutamine, 2008–2010<sup>a</sup>

Supply balance sheet of pork, 2008–2010<sup>a</sup>

(tuhat tonni — thousand tons)

Näitaja	01.01–31.12			Indicator
	2008	2009	2010	
Toodang <sup>b</sup>	46,1	45,9	45,8	Gross indigenous <sup>b</sup> production
Elusloomade import	0,0	0,2	0,0	Imports of live animals
Liha import	26,2	25,8	30,6	Imports of meat
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>72,3</b>	<b>71,9</b>	<b>76,4</b>	<b>Total resources / use</b>
Elusloomade eksport	6,5	13,0	11,8	Exports of live animals
Liha eksport	16,0	15,2	19,4	Exports of meat
Varude muutus	-0,5	-2,4	2,8	Change in stocks
Tarbijamine kokku kadu	50,3	46,1	42,4	Domestic use
loodmasöödana	0,0	0,0	0,0	animal feed
inimtarbijamine	50,2	46,0	42,3	human consumption
tarbijamine inimeste kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	37,4	34,3	31,6	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup>Tapakaalus.

<sup>b</sup>Eesti territooriumil tapetud loomad pluss elusloomade eksport miinus elusloomade import.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aastakeskmist rahvaarvu.

<sup>a</sup> In carcass weight.

<sup>b</sup>As the sum of slaughterings in the territory of Estonia plus exports of live animals minus imports of live animals.

<sup>c</sup>In calculations the mean annual population number has been used.

**Lamba- ja kitseliha ressurss ja kasutamine, 2008–2010<sup>a</sup>**  
*Supply balance sheet of mutton and goat meat, 2008–2010<sup>a</sup>*  
 (tuhat tonni — thousand tons)

Näitaja	01.01–31.12			Indicator
	2008	2009	2010	
Toodang <sup>b</sup>	0,5	0,8	0,7	Gross indigenous <sup>b</sup> production
Elusloomade import	0,0	0,0	0,0	Imports of live animals
Liha import	0,2	0,1	0,1	Imports of meat
Ressurss / kasutamine	0,7	0,9	0,8	Total resources / use
Elusloomade eksport	0,0	0,0	0,0	Exports of live animals
Liha eksport	0,0	0,0	0,1	Exports of meat
Varude muutus	0,0	0,0	0,0	Change in stocks
Tarvimine kokku kadu	0,7	0,9	0,7	Domestic use
loomasöödana	0,0	0,0	0,0	losses
inimtarvimine	0,7	0,9	0,7	animal feed
tarvimine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	0,5	0,7	0,5	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup>Tapakaalus:

<sup>b</sup>Eesti territooriumil tapetud loomad pluss elusloomade eksport miinus elusloomade import.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aastakeskmist rahvaarvu.

<sup>a</sup>In carcass weight.

<sup>b</sup>As the sum of slaughterings in the territory of Estonia plus exports of live animals minus imports of live animals.

<sup>c</sup>In calculations the mean annual population number has been used.

## Linnuliha ressurss ja kasutamine, 2008–2010<sup>a</sup>

*Supply balance sheet of poultry meat, 2008–2010<sup>a</sup>*

(tuhat tonni — thousand tons)

Näitaja	01.01–31.12			Indicator
	2008	2009	2010	
Toodang <sup>b</sup>	13,3	14,9	16,0	Gross indigenous <sup>b</sup> production
Elusloomade import	0,0	0,0	0,0	Imports of live animals
Liha import	17,7	18,8	21,6	Imports of meat
Ressurss / kasutamine	31,0	33,7	37,6	Total resources / use
Elusloomade eksport	0,0	0,0	0,0	Exports of live animals
Liha eksport	5,6	5,4	7,1	Exports of meat
Varude muutus	-0,6	-0,3	0,7	Change in stocks
Tarbimine kokku	26,0	28,6	29,8	Domestic use
kadu	0,0	0,0	0,0	losses
loomasöödana	0,0	0,0	0,0	animal feed
inimtarbimine	26,0	28,6	29,8	human consumption
tarbimine inimeste kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	19,4	21,3	22,2	human consumption per capita, kilograms <sup>c</sup>

<sup>a</sup>Tapakaalus.

<sup>b</sup>Eesti territooriumil tapetud linnud pluss eluslindude eksport miinus eluslindude import.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aastakeskmist rahvaarvu.

<sup>a</sup> In carcass weight.

<sup>b</sup>As the sum of slaughterings in the territory of Estonia plus exports of live birds minus imports of live birds.

<sup>c</sup>In calculations the mean annual population number has been used.

### Muna ressurss ja kasutamine, 2008–2010<sup>a</sup>

*Supply balance sheet of eggs, 2008–2010<sup>a</sup>*

(tuhat tonni — thousand tons)

Näitaja	01.01–31.12			Indicator
	2008	2009	2010	
Toodang	9,2	10,8	11,4	<i>Production</i>
Import	7,7	6,9	7,3	<i>Imports</i>
<b>Ressurss / kasutamine</b>	<b>16,9</b>	<b>17,7</b>	<b>18,7</b>	<b>Total resources / use</b>
Eksport	1,1	1,6	1,9	<i>Exports</i>
Varude muutus	0,0	0,0	0,0	<i>Change in stocks</i>
Tarbimine kokku	15,8	16,1	16,8	<i>Domestic use total</i>
tarbimine haudemunaks	1,1	0,9	1,1	<i>eggs for hatching</i>
kadu	0,0	0,0	0,0	<i>losses</i>
tarbimine loomasöödana	0,0	0,0	0,0	<i>used as animal feed</i>
tööstuslik tarbimine <sup>b</sup>	0,0	0,0	0,0	<i>industrial use<sup>b</sup></i>
inimtarbimine	14,7	15,2	15,7	<i>human consumption</i>
tarbimine inimese kohta, kilogrammi <sup>c</sup>	10,9	11,3	11,7	<i>human consumption per capita, kilograms<sup>c</sup></i>
tarbimine inimese kohta, tükk <sup>c</sup>	175	181	187	<i>human consumption per capita, pieces<sup>c</sup></i>

<sup>a</sup>Ühe muna arvestuslik kaal on 62,5 grami.

<sup>b</sup>V.a toidu ja loomasööda valmistamiseks.

<sup>c</sup>Arvestuses on kasutatud aastakeskmist rahvaarvu.

*Average egg weight is 62.5 grams.*

*Except for the manufacture of food and animal feed.*

*In calculations the mean annual population number has been used.*

## Kasutatav põllumajandusmaa, 2008–2010

*Utilised agricultural land, 2008–2010*

(hektarit — hectares)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kasutatav põllumajandusmaa kokku <sup>a</sup>	906 458	931 776	948 826	Utilised agricultural land total <sup>a</sup>
Põllumajandustootmises kasutatav maa	802 281	799 902	839 386	Area of agricultural production
koduaias oma tarbeks <sup>b</sup>	11 197	11 197	9 602	kitchen garden for own use <sup>b</sup>
Viljapuu- ja marjamaad (v.a maasikas)	7 583	7 678	6 504	Fruit and berry plantations (excl. strawberries)
koduaias oma tarbeks <sup>b</sup>	5 091	5 091	3 937	kitchen garden for own use <sup>b</sup>
Puukool	358	430	553	Nurseries
Looduslik (püsi)-rohumaa <sup>c</sup>	196 549	195 381	187 262	Permanent grassland <sup>c</sup>
Põllumaa	597 791	596 413	645 067	Arable land
peale selle korduskülvid	13	794	-	plus double sowings
koduaias oma tarbeks <sup>b</sup>	5 466	5 466	5 025	kitchen garden for own use <sup>b</sup>
teravili	309 282	316 412	275 295	cereals
kaunvili	4 790	4 913	7 326	legumes (dried pulses)
tehnilised kultuurid	78 504	83 425	99 335	industrial crops

<sup>a</sup> Põllumajandustootmises kasutatav ja heades põllumajandus- ja keskkonnatingimustes säilitatav maa.

<sup>b</sup> Põllumajandussaaduste kasvatamine põllumajanduslike majapidamiste koduaias (puu- ja köögiviljaed) ja kodumajapidamistes oma tarbeks.

<sup>c</sup> Alates 2003. aastast arvestatakse haritavale maale rajatud üle viie aasta vanune pikaajaline rohumaa loodusliku rohumaa hulka.

<sup>a</sup> Area where agricultural products are produced and maintained in good agricultural and environmental condition.

<sup>b</sup> Crop growing in kitchen gardens of agricultural holdings and in agricultural household plots for own use.

<sup>c</sup> Since 2003 over five-year-old seeded grassland is considered permanent grassland.

**Kasutatav põllumajandusmaa, 2008–2010***Utilised agricultural land, 2008–2010*

(hektarit — hectares)

Järg — Cont.

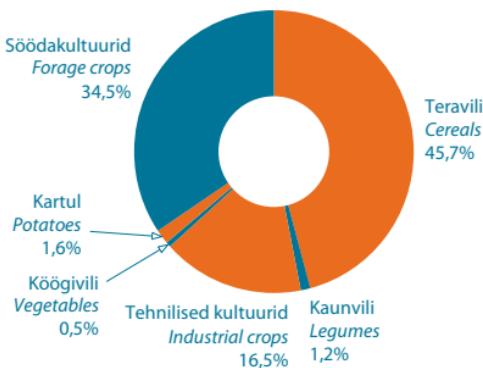
Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
avamaaköögivili	2 426	2 757	2 796	open-field vegetables
koduaias oma tarbeks <sup>a</sup>	1 289	1 289	1 191	kitchen garden for own use <sup>a</sup>
köögivilja seemnekasvatus	1	1	5	vegetables for seed
maasikas	564	597	589	strawberries
koduaias oma tarbeks <sup>a</sup>	250	250	191	kitchen garden for own use <sup>a</sup>
kartul	8 748	9 103	9 359	potatoes
koduaias oma tarbeks <sup>a</sup>	3 526	3 526	3 253	kitchen garden for own use <sup>a</sup>
söödajuurvili	34	36	63	fodder roots
söödajuurvilja seemnekasvatus	-	-	-	fodder roots for seed
ühe- ja mitme-aastased sööda-kultuurid	173 619	149 934	207 865	annual and multi-annual forage crops
seemnekasvatus	4 765	3 872	3 277	seed
avamaalilled	22	21	20	open-field flowers
katmikala	278	278	258	greenhouse area
koduaias oma tarbeks <sup>a</sup>	219	219	218	kitchen garden for own use <sup>a</sup>
kesa, k.a haljas-väetistaimed	19 536	29 730	42 156	fallow, incl. green manures
Maa, mida ei kasutata põllumajandustootmises, kuid säilitatakse heades põllumajandus- ja keskkonningimustes	104 177	131 874	109 440	Land not used for agricultural production but maintained in good agricultural and environmental condition

<sup>a</sup> Põllumajandussaaduste kasvatamine põllumajanduslike majapidamiste koduaias (puu- ja köögiviljaalad) ja kodumajapidamistes oma tarbeks.

<sup>a</sup> Crop growing in kitchen gardens of agricultural holdings and in agricultural household plots for own use.

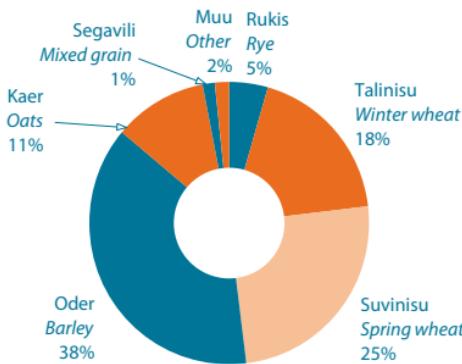
## Pöllukultuuride kasvupind, 2010

Sown area of field crops, 2010



## Teravilja kasvupind, 2010

Sown area of cereals, 2010



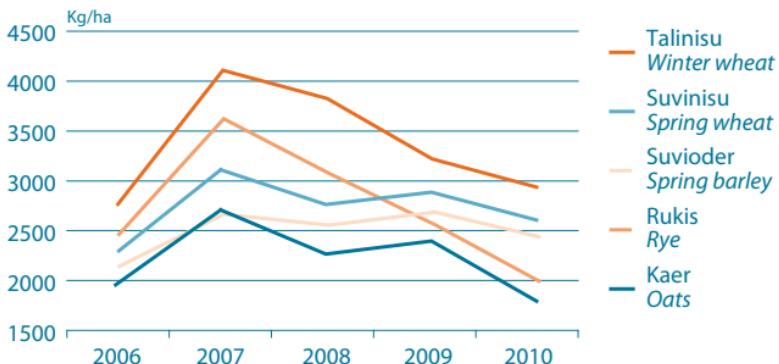
**Teravili, 2008–2010***Cereals, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Teravili kokku				<i>Cereals total</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	309 282	316 412	275 295	
saak, kg/ha	864 222	873 466	678 364	<i>production, t</i>
	2 794	2 761	2 464	<i>production, kg/ha</i>
Rukis				<i>Rye</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	21 359	15 292	12 613	
saak, kg/ha	65 634	39 069	25 012	<i>production, t</i>
	3 073	2 555	1 983	<i>production, kg/ha</i>
Tritik				<i>Triticale</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	5 866	7 963	4 020	
saak, kg/ha	21 772	22 571	8 979	<i>production, t</i>
	3 712	2 834	2 234	<i>production, kg/ha</i>
Tali- ja suvinisu				<i>Winter and spring wheat</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	107 597	113 618	119 389	
saak, kg/ha	342 448	342 520	327 599	<i>production, t</i>
	3 183	3 015	2 744	<i>production, kg/ha</i>
taliniisu				<i>winter wheat</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	42 852	44 983	50 622	
saak, kg/ha	163 803	144 659	148 539	<i>production, t</i>
	3 823	3 216	2 934	<i>production, kg/ha</i>
suvinisu				<i>spring wheat</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	64 745	68 635	68 767	
saak, kg/ha	178 645	197 861	179 060	<i>production, t</i>
	2 759	2 883	2 604	<i>production, kg/ha</i>
Tali- ja suvioder				<i>Winter and spring barley</i>
kasvupind, ha				<i>sown area, ha</i>
saak, t	136 525	140 676	104 818	
saak, kg/ha	349 166	376 945	254 809	<i>production, t</i>
	2 558	2 680	2 431	<i>production, kg/ha</i>

**Teravili, 2008–2010***Cereals, 2008–2010*

Järg — Cont.

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
talioder				
kasvupind, ha	822	1 422	957	winter barley sown area, ha
saak, t	2 928	3 372	2 115	production, t
saak, kg/ha	3 562	2 371	2 210	production, kg/ha
suvioder				
kasvupind, ha	135 703	139 254	103 861	spring barley sown area, ha
saak, t	346 238	373 573	252 694	production, t
saak, kg/ha	2 551	2 683	2 433	production, kg/ha
Kaer				
kasvupind, ha	34 248	36 134	30 431	Oats sown area, ha
saak, t	77 507	86 504	54 472	production, t
saak, kg/ha	2 263	2 394	1 790	production, kg/ha
Segavili				
kasvupind, ha	3 329	2 581	3 754	Mixed grain sown area, ha
saak, t	7 514	5 766	7 371	production, t
saak, kg/ha	2 257	2 234	1 964	production, kg/ha
Tatar				
kasvupind, ha	358	148	270	Buckwheat sown area, ha
saak, t	181	91	122	production, t
saak, kg/ha	506	615	452	production, kg/ha

**Teravilja saagikus, 2006–2010***Production of cereals, 2006–2010***Kaunvili, 2008–2010***Legumes (dried pulses), 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kaunvili kokku				Legumes (dried pulses) total
kasvupind, ha	4 790	4 913	7 326	sown area, ha
saak, t	3 309	7 600	12 553	production, t
saak, kg/ha	691	1 547	1 713	production, kg/ha
Hernes				Peas
kasvupind, ha	4 709	4 830	6 860	sown area, ha
saak, t	3 191	7 470	12 076	production, t
saak, kg/ha	678	1 547	1 760	production, kg/ha

**Tehnilised kultuurid, 2008–2010***Industrial crops, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Tehnilised kultuurid kokku				<i>Industrial crops total</i>
kasvupind, ha	78 504	83 425	99 335	<i>sown area, ha</i>
Raps ja rüps				<i>Winter and spring rape and turnip rape</i>
kasvupind, ha	77 687	82 053	98 188	<i>sown area, ha</i>
saak, t	111 149	135 992	131 022	<i>production, t</i>
saak, kg/ha	1 431	1 657	1 334	<i>production, kg/ha</i>
taliraps				<i>winter rape</i>
kasvupind, ha	7 266	5 708	12 342	<i>sown area, ha</i>
saak, t	13 595	9 468	21 681	<i>production, t</i>
saak, kg/ha	1 871	1 659	1 757	<i>production, kg/ha</i>
suviraps ja rüps				<i>spring rape and turnip rape</i>
kasvupind, ha	70 421	76 345	85 846	<i>sown area, ha</i>
saak, t	97 554	126 524	109 341	<i>production, t</i>
saak, kg/ha	1 385	1 657	1 274	<i>production, kg/ha</i>
Ölilina				<i>Oil flax</i>
kasvupind, ha	200	236	173	<i>sown area, ha</i>
saak, t	192	175	157	<i>production, t</i>
saak, kg/ha	960	742	908	<i>production, kg/ha</i>
Kiulina				<i>Fibre flax</i>
kasvupind, ha	-	-	-	<i>sown area, ha</i>
saak, t	-	-	-	<i>production, t</i>
saak, kg/ha	-	-	-	<i>production, kg/ha</i>
Muud tehnilised kultuurid				<i>Other industrial crops</i>
kasvupind, ha	617	1136	974	<i>sown area, ha</i>

**Kartul ja köögivilili, 2008–2010**  
*Potatoes and vegetables, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kartul				Potatoes
kasvupind, ha	8 748	9 103	9 359	sown area, ha
saak, t	125 225	139 050	163 373	production, t
saak, kg/ha	14 315	15 275	17 456	production, kg/ha
Köögivilili kokku				Vegetables total
saak, t	64 499	70 624	73 889	production, t
Avamaaköögivilili				Open field vegetables
kasvupind, ha	2 426	2 757	2 796	sown area, ha
saak, t	50 743	59 127	59 180	production, t
saak, kg/ha	20 916	21 446	21 166	production, kg/ha
kapsas				cabbages
kasvupind, ha	599	637	679	sown area, ha
saak, t	19 924	18 770	16 635	production, t
saak, kg/ha	33 262	29 466	24 499	production, kg/ha
lillkapsas				cauliflowers
kasvupind, ha	15	17	47	sown area, ha
saak, t	173	155	355	production, t
saak, kg/ha	11 533	9 118	7 553	production, kg/ha
kurk				cucumbers
kasvupind, ha	176	184	220	sown area, ha
saak, t	1 910	3 690	5 047	production, t
saak, kg/ha	10 852	20 054	22 941	production, kg/ha
tomat				tomatoes
kasvupind, ha	15	15	16	sown area, ha
saak, t	135	150	222	production, t
saak, kg/ha	9 000	10 000	13 875	production, kg/ha

## Kartul ja köögivilili, 2008–2010

*Potatoes and vegetables, 2008–2010*

Järg — Cont.

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
söögipeet				red beets
kasvupind, ha	261	318	311	sown area, ha
saak, t	5 440	7 158	5 835	production, t
saak, kg/ha	20 843	22 509	18 762	production, kg/ha
porgand				carrots
kasvupind, ha	538	647	588	sown area, ha
saak, t	15 556	20 885	22 817	production, t
saak, kg/ha	28 914	32 280	38 804	production, kg/ha
mugulssibul				onions
kasvupind, ha	230	232	238	sown area, ha
saak, t	2 440	1 914	2 155	production, t
saak, kg/ha	10 609	8 250	9 055	production, kg/ha
küüslauk				garlic
kasvupind, ha	77	66	70	sown area, ha
saak, t	165	74	110	production, t
saak, kg/ha	2 143	1 121	1 571	production, kg/ha
roheline hernes				green peas
kasvupind, ha	94	121	133	sown area, ha
saak, t	95	158	91	production, t
saak, kg/ha	1 011	1 306	684	production, kg/ha
kaalikas				swedes
kasvupind, ha	96	140	155	sown area, ha
saak, t	1 612	2 493	1 161	production, t
saak, kg/ha	16 792	17 807	7 490	production, kg/ha
muu köögivilili				other vegetables and greens
kasvupind, ha	340	397	386	sown area, ha
saak, t	3 466	3 835	5 107	production, t
saak, kg/ha	10 194	9 660	13 231	production, kg/ha

**Katmikala kasutamine, 2008–2010***Use of greenhouse area, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Katmikköögivilili kokku				Greenhouse vegetables and greens total
kasvupind, ha	268,0	267,8	247,6	sown area, ha
saak, t	13 756	11 497	14 709	production, t
saak, kg/ha	51 328	42 931	59 406	production, kg/ha
Kurk				Cucumbers
kasvupind, ha	85,4	86,3	70,1	sown area, ha
saak, t	6 658	5 687	7 063	production, t
saak, kg/ha	77 963	65 898	100 756	production, kg/ha
Tomat				Tomatoes
kasvupind, ha	160,1	158,6	152,4	sown area, ha
saak, t	5 257	4 549	4 962	production, t
saak, kg/ha	32 836	28 682	32 559	production, kg/ha
Muu köögivilili				Other vegetables and greens
kasvupind, ha	21,2	22,0	24,0	sown area, ha
saak, t	1 841	1 261	2 684	production, t
saak, kg/ha	86 840	57 318	111 833	production, kg/ha
Lilled kokku				Flowers total
kasvupind, ha	10,0	10,0	9,5	sown area, ha

## Söödajuurvili ja üheaastased söödakultuurid, 2008–2010

Fodder roots and annual forage crops, 2008–2010

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Söödajuurvili				
kasvupind, ha	34	36	63	<i>sown area, ha</i>
saak, t	438	717	344	<i>production, t</i>
saak, kg/ha	12 882	19 917	5 460	<i>production, kg/ha</i>
Üheaastased söödakultuurid (söödakapsas, mais, ter- ja kaunvili haljassöödaks jm)				
kasvupind, ha	5 745	6 429	5 347	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	74 097	81 134	75 032	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	12 898	12 620	14 033	<i>production, kg/ha</i>
mais				
kasvupind, ha	1 832	1 773	1 657	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	34 920	38 685	33 768	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	19 061	21 819	20 379	<i>production, kg/ha</i>

**Mitmeaastased söödakultuurid, 2008–2010**  
*Multiannual forage crops, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Mitmeaastased söödakultuurid kokku				<i>Multiannual forage crops total</i>
kasvupind, ha	163 109	139 633	199 241	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	2 277 036	1 836 072	2 263 487	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	13 960	13 149	11 361	<i>production, kg/ha</i>
peale selle katte- vilja allakülv				<i>plus covered sowings</i>
kasvupind, ha	14 155	12 850	9 651	<i>sown area, ha</i>
Ristik				<i>Clover</i>
kasvupind, ha	46 768	42 537	49 478	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	697 794	582 956	607 127	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	14 920	13 705	12 271	<i>production, kg/ha</i>
Lutsern				<i>Lucerne</i>
kasvupind, ha	13 079	10 729	11 021	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	181 010	142 084	128 225	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	13 840	13 243	11 635	<i>production, kg/ha</i>
Muud libliköielised				<i>Other legumes</i>
kasvupind, ha	21 189	24 885	16 392	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	288 476	329 863	173 397	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	13 614	13 255	10 578	<i>production, kg/ha</i>
Muu lühiajaline rohumaa				<i>Other temporary grassland</i>
kasvupind, ha	82 073	61 482	122 350	<i>sown area, ha</i>
saak haljasmassi- kaalus, t	1 109 756	781 169	1 354 738	<i>production, green fodder weight, t</i>
saak, kg/ha	13 522	12 706	11 073	<i>production, kg/ha</i>

## Ühe- ja mitmeaastaste söödakultuuride haljasmassisaak, 2008–2010

*Green fodder from annual and multiannual forage crops, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kasvupind, ha	168 854	146 062	204 588	Sown area, ha
Saak haljas-massikaalus, t	2 351 133	1 917 206	2 338 519	Production, green fodder weight, t
Saak, kg/ha	13 924	13 126	11 430	Production, kg/ha

## Söödakultuuride seemnekasvatus, 2008–2010

*Forage crops for seed, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Ristik, lutsern ja muud heintaimed				Clover, lucerne and other grass plants
kasvupind, ha	4 765	3 872	3 277	sown area, ha
saak, t	191	189	515	production, t
saak, kg/ha	40	49	157	production, kg/ha
peale selle kattevilja allakülv				plus covered sowings
kasvupind, ha	...	...	...	sown area, ha
Söödajuurvili				Fodder roots
kasvupind, ha	-	-	-	sown area, ha

**Looduslik (püsi)rohumaa, 2008–2010***Permanent grassland, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Looduslik (püsi)-rohumaa (k.a pikajaline rohumaa) kokku <sup>a</sup>				Permanent grass-land total (incl. seeded grassland) <sup>a</sup>
kasvupind, ha	196 549	195 381	187 262	area, ha
saak haljasmassi-kaalus, t	1 767 277	1 705 062	1 707 995	production, green fodder weight, t
saak, kg/ha	8 992	8 727	9 121	production, kg/ha
pikaajaline rohumaa (haritavale maale rajatud üle 5-aastane rohumaa)				seeded grass-land (occupying the soil over 5 years)
kasvupind, ha	123 507	124 311	107 443	area, ha
saak haljas-massikaalus, t	1 208 672	1 157 120	1 079 483	production, green fodder weight, t
saak, kg/ha	9 786	9 308	10 047	production, kg/ha

<sup>a</sup> Alates 2003. aastast arvestatakse haritavale maale rajatud üle viie aasta vanune pikaajaline rohumaa loodusliku rohumaa hulka.

<sup>a</sup> Since 2003 over five-year-old seeded grassland is considered permanent grassland.

**Maasikakasvatus, 2008–2010***Strawberries, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Kasvupind, ha	564	597	589	Planted area, ha
Saak, t	1 512	1 790	1 275	Production, t
Saak, kg kande-ealise istandiku ha kohta	2 947	3 163	2 245	Production, kg per plantation ha of carrying age

**Viljapuu- ja marjaaiad (v.a maasikakasvatus), 2008–2010***Fruit and berry plantations (excl. strawberries), 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Viljapuu- ja marjaaiad				<i>Fruit and berry plantations</i>
kasvupind, ha	7 583	7 678	6 504	planted area, ha
saak, t	3 974	7 983	3 796	production, t
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	588	1 134	625	production, kilograms per plantation hectare of carrying age
õunad ja pirlid				<i>apples and pears</i>
kasvupind, ha	4 039	4 222	3 319	planted area, ha
saak, t	2 248	5 446	1 983	production, t
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	569	1 333	615	production, kilograms per plantation hectare of carrying age
ploomid				<i>plums</i>
kasvupind, ha	538	540	449	planted area, ha
saak, t	114	686	251	production, t
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	216	1 309	577	production, kilograms per plantation hectare of carrying age
kirsid				<i>cherries</i>
kasvupind, ha	341	338	276	planted area, ha
saak, t	98	108	126	production, t
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	291	322	458	production, kilograms per plantation hectare of carrying age

**Viljapuu- ja marjaaiad (v.a maasikakasvatus), 2008–2010**  
*Fruit and berry plantations (excl. strawberries), 2008–2010*

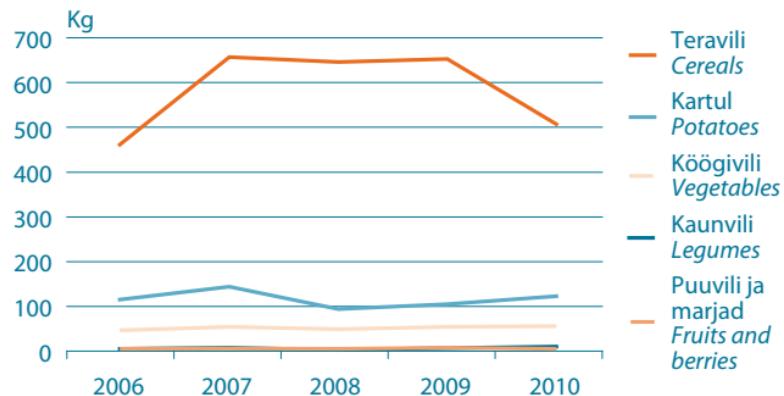
Järg — Cont.

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
punane ja valge sõstar				<i>red and white currants</i>
kasvupind, ha	446	402	384	<i>planted area, ha</i>
saak, t	500	511	134	<i>production, t</i>
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	1 185	1 274	350	<i>production, kilograms per plantation hectare of carrying age</i>
must sõstar				<i>black currants</i>
kasvupind, ha	615	558	596	<i>planted area, ha</i>
saak, t	234	401	402	<i>production, t</i>
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	485	830	749	<i>production, kilograms per plantation hectare of carrying age</i>
karusmari				<i>gooseberries</i>
kasvupind, ha	231	231	183	<i>planted area, ha</i>
saak, t	121	117	147	<i>production, t</i>
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	524	506	803	<i>production, kilograms per plantation hectare of carrying age</i>
vaarikas				<i>raspberries</i>
kasvupind, ha	220	219	266	<i>planted area, ha</i>
saak, t	256	213	282	<i>production, t</i>
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	1 261	1 014	1 085	<i>production, kilograms per plantation hectare of carrying age</i>

**Viljapuu- ja marjaaiad (v.a maasikakasvatus), 2008–2010***Fruit and berry plantations (excl. strawberries), 2008–2010*

Järg — Cont.

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
muud				other
kasvupind, ha	1 153	1 168	1 031	planted area, ha
saak, t	403	501	471	production, t
saak, kilogrammi kandeealise istandiku hektari kohta	668	651	609	production, kilograms per plantation hectare of carrying age

**Taimekasvatussaaduste tootmine elaniku kohta, 2006–2010***Production of field crops per capita, 2006–2010*

**Taimekasvatussaaduste tootmine elaniku kohta, 2008–2010**  
*Crop production per capita, 2008–2010*  
 (kilogrammi — kilograms)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Teravili	644	652	506	Grain
Kaunvili	2	6	9	Legumes (dried pulses)
Kartul	93	104	122	Potatoes
Köögivilgi	48	53	55	Vegetables
Puuvili ja marjad	4	7	4	Fruits and berries

**Mineraalväetiste ja orgaanilise väetise kasutamine pöllumajanduskultuuridel (aruandeaasta saak), 2008–2010**  
*Use of mineral fertilizers and organic fertilizers for agricultural crops (production of the reference year), 2008–2010*

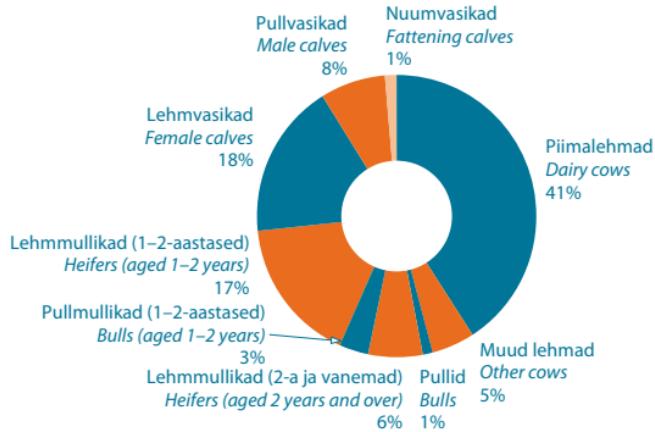
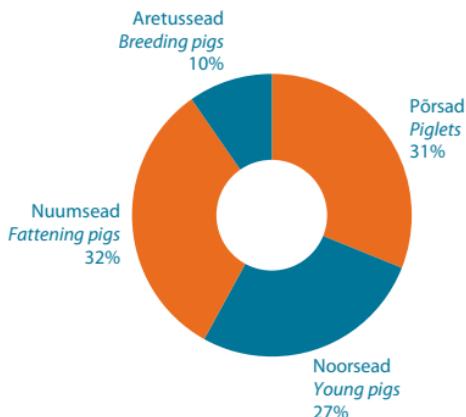
Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Mineraalväetised kokku, toimeainet, t	59 997	41 398	44 111	Mineral fertilizers total, active substance, t
lämmastik (N)	35 455	27 328	28 628	nitrogen (N)
fosfor ( $P_2O_5$ )	9 590	5 660	6 117	phosphorus ( $P_2O_5$ )
kaalium ( $K_2O$ )	14 952	8 410	9 366	potassium ( $K_2O$ )
väetatud pind, ha	412 845	360 783	351 402	fertilized area, ha
kasutatud väetatud pinnale, kg/ha	145	115	126	used on fertilized area, kg/ha
Orgaaniline väetis, t	2 285 041	2 309 899	2 615 207	Organic fertilizers, t
väetatud pind, ha	64 941	71 268	85 900	fertilized area, ha
kasutatud väetatud pinnale, t/ha	35	32	30	used on fertilized area, t/ha

## Veised, 31. detsember, 2008–2010

Cattle, 31 December, 2008–2010

(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
KOKKU	237,9	234,7	236,3	<i>TOTAL</i>
Lehmad, pullid ja lehmmullikad (2-aastased ja vanemad)	125,3	123,3	125,9	<i>Cows, bulls and heifers (aged 2 years and over)</i>
piimalehmad	100,4	96,7	96,5	<i>dairy cows</i>
muud lehmad	8,2	10,3	12,1	<i>other cows</i>
pullid	2,2	2,0	2,3	<i>bulls</i>
lehmmullikad	14,5	14,3	15,0	<i>heifers</i>
nuumale	1,0	1,0	1,0	<i>for slaughter</i>
üleskasvatamiseks	13,5	13,3	14,0	<i>for breeding</i>
Mullikad (1–2-aastased)	47,0	47,9	47,7	<i>Bovine animals (aged 1–2 years)</i>
pullmullikad	7,5	8,3	8,1	<i>bulls</i>
lehmmullikad	39,5	39,6	39,6	<i>heifers</i>
nuumale (tapaks)	1,4	1,4	1,4	<i>for slaughter</i>
üleskasvatamiseks	38,1	38,2	38,2	<i>for breeding</i>
Vasikad (kuni 1-aastased)	65,6	63,5	62,7	<i>Calves (aged less than 1 year)</i>
nuumale (tapaks)	3,2	3,2	3,1	<i>for slaughter</i>
üleskasvatamiseks	62,4	60,3	59,6	<i>for breeding</i>
lehmvasikad	41,8	40,4	41,7	<i>females</i>
pullvasikad	20,6	19,9	17,9	<i>males</i>

**Veised, 31. detsember 2010***Cattle, 31 December 2010***Sead, 31. detsember 2010***Pigs, 31 December 2010*

**Sead, 31. detsember, 2008–2010***Pigs, 31 December, 2008–2010*

(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
KOKKU	364,9	365,1	371,7	<i>TOTAL</i>
Pörsad, eluskaaluga alla 20 kg	117,1	120,7	116,1	<i>Piglets, live weight less than 20 kg</i>
Noorsead, eluskaaluga 20–<50kg	96,2	94,6	100,2	<i>Young pigs, live weight 20–&lt;50 kg</i>
Nuumsead	116,9	115,2	119,7	<i>Fattening pigs</i>
eluskaaluga 50–<80 kg	70,1	68,4	73,7	<i>live weight 50–&lt;80 kg</i>
eluskaaluga 80–<110 kg	44,2	36,7	44,5	<i>live weight 80–&lt;110 kg</i>
eluskaaluga 110 kg või rohkem	2,6	10,1	1,5	<i>live weight 110 kg or more</i>
Aretussead (sugusead), eluskaaluga vähemalt 50 kg	34,7	34,6	35,7	<i>Breeding pigs, live weight 50 kg or more</i>
kuldid	0,6	0,5	0,6	<i>boars</i>
emised	34,1	34,1	35,1	<i>sows</i>
paaritatud	22,5	24,1	27,0	<i>covered</i>
esimest korda paaritatud	5,0	4,7	4,9	<i>covered for the first time</i>
muud emised	11,6	10,0	8,1	<i>other sows</i>
paaritamata nooremised	4,0	3,5	4,0	<i>gilts not yet covered</i>

**Lambad, kitsed, hobused ja mesilaspered, 31. detsember, 2008–2010**  
*Sheep, goats, horses and colonies of bees, 31 December 2008–2010*  
(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Lambad	78,2	76,5	78,6	<i>Sheep</i>
uted	56,4	55,1	58,5	<i>ewes</i>
Kitsed	3,6	3,9	4,1	<i>Goats</i>
emakitsed	2,3	2,6	2,7	<i>female goats</i>
Hobused	5,3	5,4	6,8	<i>Horses</i>
Mesilaspered	24,8	27,5	28,3	<i>Colonies of bees</i>

**Linnud, 31. detsember, 2008–2010**

*Poultry, 31 December 2008–2010*  
(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
KOKKU	1 757,3	1 792,2	2 046,4	<i>TOTAL</i>
Kanad ja kuked	1 723,8	1 748,3	1 997,6	<i>Hens and cocks</i>
munejad kanad	...	...	...	<i>laying hens</i>
Muud linnud	33,5	43,9	48,8	<i>Other poultry</i>

**Veiste arvu muutus aasta jooksul, 2008–2010**

*Changes in the number of cattle during the year, 2008–2010*  
(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Aasta algul	240,5	237,9	234,7	<i>At the beginning of the year</i>
juurdesünd	104,2	106,3	102,4	<i>births</i>
ost	24,7	22,8	24,9	<i>purchases</i>
import	0,0	0,0	0,2	<i>imports</i>
tapaks	68,2	66,8	58,3	<i>for slaughter</i>
eksport	0,5	1,0	3,1	<i>exports</i>
müük	44,9	48,7	55,0	<i>sale for breeding</i>
kasvatamiseks				
eksport	20,2	25,9	30,3	<i>exports</i>
lõpnud ja hukkunud	18,4	16,8	12,4	<i>dead and perished</i>
Aasta lõpus	237,9	234,7	236,3	<i>At the end of the year</i>

## Piimalehmade arvu muutus aasta jooksul, 2008–2010

*Changes in the number of dairy cows during the year, 2008–2010  
(tuhat — thousands)*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Aasta algul	103,0	100,4	96,7	At the beginning of the year
poeginud mullikad	31,2	30,8	30,3	calved heifers
ost	6,9	4,4	6,8	purchases
tapaks	26,7	27,6	24,1	for slaughter
müük kasvatamiseks	7,1	4,5	6,9	sale for breeding
löpnud ja hukkunud	6,5	6,4	6,0	dead and perished
pandud nuumale	0,4	0,4	0,3	for fattening
Aasta lõpus	100,4	96,7	96,5	At the end of the year

## Sigade arvu muutus aasta jooksul, 2008–2010

*Changes in the number of pigs during the year, 2008–2010  
(tuhat — thousands)*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Aasta algul	379,0	364,9	365,1	At the beginning of the year
juurdesünd	714,4	724,1	751,8	births
ost	507,6	280,9	221,0	purchases
import	0,1	0,1	0,1	imports
tapaks	585,9	597,3	604,1	for slaughter
eksport	85,8	169,4	153,5	exports
müük kasvatamiseks	507,5	280,8	220,9	sale for breeding
eksport	0,0	0,0	0,0	exports
löpnud ja hukkunud	142,7	126,7	141,2	dead and perished
Aasta lõpus	364,9	365,1	371,7	At the end of the year

**Lammaste ja kitsede arvu muutus aasta jooksul, 2008–2010**  
*Changes in the number of sheep and goats during the year, 2008–2010*  
(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Aasta algul	76,4	81,8	80,4	At the beginning of the year
juurdesünd	56,5	47,1	45,6	births
ost	10,5	12,3	17,4	purchases
tapaks	42,1	40,9	36,0	for slaughter
müük kasvatamiseks	10,5	12,3	17,4	sale for breeding
löpnud ja hukkunud	9,0	7,6	7,3	dead and perished
Aasta lõpus	81,8	80,4	82,7	At the end of the year

**Lindude arvu muutus aasta jooksul, 2008–2010**  
*Changes in the number of poultry during the year, 2008–2010*  
(tuhat — thousands)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Aasta algul	1 477,6	1 757,3	1 792,2	At the beginning of the year
juurdesünd	8 714,7	9 044,1	9 672,8	births
ost	883,4	776,6	1 593,8	purchases
import	524,9	404,5	1 116,4	imports
tapaks	8 562,7	8 831,5	9 755,1	for slaughter
müük kasvatamiseks	358,5	372,1	477,4	sale for breeding
löpnud ja hukkunud	397,2	582,2	779,9	dead and perished
Aasta lõpus	1 757,3	1 792,2	2 046,4	At the end of the year

**Lihatoodang, 2008–2010***Production of meat, 2008–2010*

(tonni — tons)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Lihatoodang	74 555	75 988	75 410	<i>Production of meat</i>
veiselihu	14 277	14 172	12 926	<i>beef</i>
sealiha	46 196	46 118	45 783	<i>pork</i>
lamba- ja kitseliha	864	778	666	<i>mutton and goat meat</i>
linnuliha	13 180	14 882	15 997	<i>poultry meat</i>

**Piimatoodang, 2008–2010***Production of milk, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Piimatoodang, t	694 203	671 031	675 970	<i>Production of milk, t</i>
lehmapiim	693 647	670 554	675 344	<i>cow milk</i>
keskmiselt lehma kohta, kg	6 781	6 838	7 021	<i>average yield per cow, kg</i>
kitsepiim	556	477	626	<i>goat milk</i>

**Munatoodang, 2008–2010***Production of eggs, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Munatoodang, tuhat tk	146 483	173 264	181 861	<i>Production of eggs, thousand pcs.</i>
kanamunad	141 293	168 335	176 163	<i>hen eggs</i>
keskmiselt kana kohta, tk	269	263	261	<i>average yield per hen, pcs.</i>

**Villa- ja meetoodang, 2008–2010***Production of wool and honey, 2008–2010*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Villatoodang, t	151	134	154	<i>Production of wool, t</i>
keskmiselt villa lamba kohta, kg	1,9	1,7	2,0	<i>average yield per sheep, kg</i>
Meetoodang, t	501	575	681	<i>Production of honey, t</i>
Vaha, t	18	21	29	<i>Beeswax, t</i>

**Tapaloomade ja -lindude eluskaal, 2008–2010**

*Live weight of livestock and poultry for slaughter, 2008–2010  
(tonni — tons)*

Näitäja	2008	2009	2010	Indicator
KOKKU	111 334	113 190	111 669	TOTAL
Veised	26 989	26 791	24 435	Cattle
Sead	64 252	64 141	63 676	Pigs
Lambad ja kitsed	1 839	1 655	1 417	Sheep and goats
Linnud	18 179	20 528	22 065	Poultry

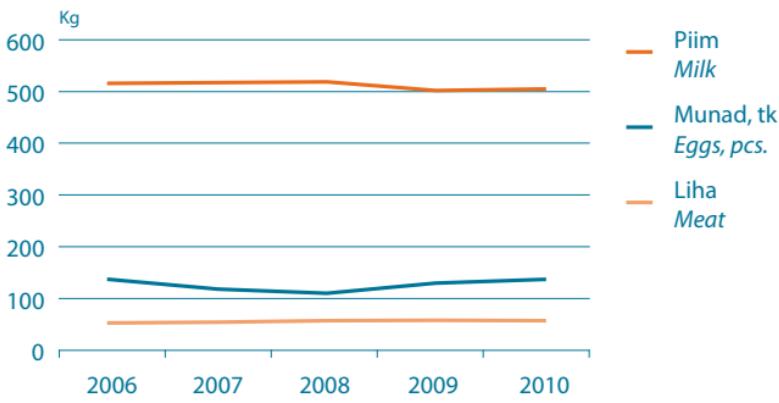
**Ühe tapalooma keskmise eluskaal, 2008–2010**

*Average live weight of an animal for slaughter, 2008–2010  
(kilogrammi — kilograms)*

Näitäja	2008	2009	2010	Indicator
Veised	395	394	392	Cattle
Sead	110	111	108	Pigs
Lambad ja kitsed	43	43	43	Sheep and goats
Linnud	2,1	2,1	2,2	Poultry

**Loomakasvatussaaduste tootmine elaniku kohta, 2006–2010**

*Livestock production per capita, 2006–2010*



## Loomakasvatussaaduste tootmine elaniku kohta, 2008–2010

*Livestock production per capita, 2008–2010*

(kilogrammi — kilograms)

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Liha	56	57	56	Meat
Piim	518	501	504	Milk
Munad, tk	109	129	136	Eggs, pcs.

## Karusloomakasvatus pöllumajanduslikes majapidamistes, 2008–2010<sup>a</sup>

*Fur farming in agricultural holdings, 2008–2010<sup>a</sup>*

Näitaja	2008	2009	2010	Indicator
Loomade arv				Number of animals
aasta algul	67 130	53 478	54 547	at the beginning of the year
juurdesünd	101 208	125 094	123 339	births
ost	367	2 614	61	purchases
tapetud nahkade saamiseks	113 310	124 692	119 748	killed for furs
müük	87	141	213	sale
aasta lõpus	53 478	54 547	56 175	at the end of the year
Nahkade müük				Sale for furs
parkimata nahad				pelt
arv, tuhat	124 878	104 479	121 183	number, thousands
keskmene hind, krooni	452	304	510	average price, kroons
pargitud nahad				leather
arv, tuhat	4 933	3 548	2 459	number, thousands
keskmene hind, krooni	605	453	511	average price, kroons

<sup>a</sup> Pöllumajanduslikes majapidamistes kasvatatakse hõberebaseid, sinirebaseid, naaritsaid, tšintšiljasid ja muid karusloomi.

*<sup>a</sup> Silver foxes, blue foxes, minks, chinchillas and other fur animals are grown in agricultural holdings.*

**Taskuteatmik** on koostatud riiklike statistiliste vaatluste „Taimekasvatus”, „Loomakasvatus”, „Pöllumajandussaadused”, „Teravilli”, „Taime- ja loomakasvatussaadustesse ressurss ja kasutamine”, „Pöllumajandus-, metsamajandus- ja kalandusettevõtete majandusnäitajad” ning „Pöllumajanduse majanduslik arvestus” andmetel.

**Alushind** – kauba või teenuse ühiku eest ostjalt saadav hind (tootjahind), millegist on lahutatud tootemaksud ja liidetud selle toote tootmise või müügi eest saadud tootetootused.

**Brutolisandväärtus** – pöllumajanduse majandusharu toodang miinus vahetarbitmine.

**Ettevõtjatalu** – tegevuse ülejääk või segatulu miinus makstud rent ja makstud intressid pluss saadud intressid.

**Keskmine hind** – hind ilma käibemaksuta.

**Koduuaed** – majapidamise muust maast eraldi käsitletav maa, kus aiasaadus kasvatatakse oma pere tarbeks (saadus mõõukse ainult siis, kui neid jäab üle). Koduaia hulka ei kuulu iluiaiad (pargid, muruplatlased).

**Lihatoodang** – tunnustatud lihakäitlemisettevõtetele või kokkuostjatele tapaks, k.a eksportdiks (väljavedu Eestist nii väljapoole Euroopa Liitu kui ka teistesse Euroopa Liidu riikidesse) müüdud ning majapidamistele kuuluvates tapapunktides tapetud või teenustööna mujal tappa lastud loomade liha.

**Looduslik (püsi)rohumaa** – külvikordade süsteemis mitteolev maa, mida kasutatakse haljasmassi või heina tootmiseks või karjamatiseks või mida säilitatakse heads pöllumajandus- ja keskkonnatingimustes (taimestik kasvab külvatuna või isekülvina). Püsirohumaa hulka kuulub ka mitmeaastaste heintaimede pind, mida on kasutatud viis aastat või kauem.

**Loomade kokkuostjad** – ettevõtted, kelle põhitegevusala on liha ja lihatoodete tootmine, töötlemine ja säilitamine (Eesti majanduse tegevusalade klassifikaatori (EMTAK 2008) järgi).

**Netolisandväärtus** – brutolisandväärtus miinus põhivara kulum.

**Piima kokkuostjad** – ettevõtted, kelle põhitegevusala on piimatoodete tootmine ja piima kokkuost (Eesti majanduse tegevusalade klassifikaatori (EMTAK 2008) järgi).

**Puukool** – pind, kus avamaal kasvatatakse puu-, viljapuu-, marjapõosa- või ehistaimeistikuid aeda, parki jm istutamiseks (v.a metsamaal oma tarbeks kasvatatavad puuistikud).

**Põhivara kulum** – põhivara hulka kuuluvate kaupade progresoositav kulumine ja vananemine arvestusperioodil. Põhivara kulomit ei arvestata varude ja löpetamata toodangu, mitteloodetud vara (maa, maavarad, patenteeritud varad) ja pöllumajandusloomade puhul.

**Pöllumaa** – regulaarselt vastavalt külvikordadele töödeldav maa.

**Pöllumajanduse majandusharu toodang** – pöllumajanduslike majapidamiste pöllumajandusliku toodangu ja eraldamatute mittepöllumajanduslike körvaltegevusalade kaupade ja teenuste summaarne väärthus.

**Pöllumajanduslik kodumajapidamine** – majandusüksus, kus pöllumajandusmaad on vähem kui üks hektar, kuid on vähemalt 50 ruutmeetrit köögiviljamaad või kolm viljapuud või kuus marjapõosast või kümme küülikut või kümme kodulindu või teisi pöllumajandusloomi või kolm mesipuud ja kus toodetakse pöllumajandussaadusi peamiselt oma tarbeks.

**Pöllumajanduslik majapidamine** – ühtse majandusliku ja tehnilise juhtimisega tootmisüksus, kus toodetakse pöllumajandussaadusi või säilitatakse maad heades pöllumajandus- ja keskkonnatingimustes ja:

- kus on vähemalt üks hektar kasutatavat pöllumajandusmaad või
- kus on vähem kui üks hektar kasutatavat pöllumajandusmaad ja kus toodetakse pöllumajandussaadusi peamiselt müügiks.

Üksused, kus pöllumajandussaadusi ei toodeta, kuid säilitatakse maad heades pöllumajandus- ja keskkonnatingimustes, loetakse pöllumajanduslike majapidamiste hulka kuuluvaks alates 2007. aastast.

**Pöllumajandusmaa** – vaatlusaastal pöllumajandussaaduste tootmiseks kasutatav või heades pöllumajandus- ja keskkonnatingimustes säilitatav maa (sh pöllumaa, püsirohumaa, viljapuu- ja marjaaiad, puukolid, koduaiad).

**Pöllumajandussaaduste kokkuost** – pöllumajandussaaduste ost töötlemise, osalise töötlemise ja/või edasimüümise eesmärgil Eesti pöllumajandustootjatel.

**Ressursi kasutamine** – eksport pluss varude muutus (varud perioodi lõpul miinus varud perioodi algul) pluss kohalik tarbimine.

**Ressurss** – saak (toodang) pluss import.

**Ressurss ja selle kasutamine** – hõlmab kõiki toodangu liikumise etappe, arvestatud on nii töötlemata kui ka töödeldud saadusi. Töödeldud saaduste ümberarvestamiseks töötlemata saadusteks või vastupidi kasutatakse vastavaid koefitsiente. Taimekasvatussaaduste ressursi ja selle kasutamise andmed on pöllumajandusaasta kohta.

**Standardkogutulu** – majapidamises toodetud pöllumajandustoodangu värtuse ja selle tootmiseks tehtud erikulutuste vahe. Standardkogutulu arvutamisel taimekasvatuses lahutatakse kogutoodangu värtusest seemne, väetise ja taimekaitsvahendite maksumus, toodangu kuivatuskulud ja muud muutuvkulud. Loomakasvatuses lahutatakse standardkogutulu arvutamisel kogutoodangu värtusest sööda maksumus ja muud muutuvkulud. Toodangu värtuse hulka kuuluvad ka toodangu liigile makstavad otsetoetused.

**Tegevuse ülejääk/segatalu** – tootmisteguritulu miinus hüvitised töötajaile.

**Teravilja ja rapsiseemne kokkuostjad** – ettevõtted, kelle põhitegevusala on teravilja jahvatamine, loomasööda tootmine, linnasetootmine, teravilja hulgimük ja taimeöli tootmine (Eesti majanduse tegevusalade klassifikaatori (EMTAK 2008) järgi).

**Toodang** – müük, naturaalne töötasus, varude muutus aastas ja üksusesisene tarbimine. Pöllumajandustoodangusse arvestatakse üksusesiselt tarbitud, teise tegevusalaga tavaiselt mitteturustatavad tooted (taimekasvatuses toodetud loomasööt).

**Tootmisteguritulu** – netolisandvärtus miinus muud tootmismaksud pluss muud tootmistoetused.

**Vahetarbitmine** – kõikide tootmisprotsessi sisendina kasutatud kaupade ja teenuste värtus, välja arvatud põhivar, mille tarbimine kirjeldatakse kulumina.

**Viljapuu- ja marjaaiad** – viljapuude ja aiamarjakultuuride (v.a maasikad) pind.

The pocket-sized reference book is based on the data collected by statistical surveys "Crop farming", "Livestock farming" "Agricultural products", "Grain", "Balance sheets of crop and animal products" and "Economic indicators of agricultural, forest and fishery enterprises", "Economic accounts of agriculture".

**Agricultural holding** – a single unit both technically and economically, which has single management and which produces agricultural products or maintains its land which is no longer used for production purposes in good agricultural and environmental condition, where:

- there is at least one hectare of utilised agricultural land,
- or there is less than one hectare of utilised agricultural land and agricultural products are produced mainly for sale.

Units where agricultural products are not produced but only land is maintained in good agricultural and environmental condition are included starting from 2007.

**Agricultural household plot** – a production unit, where there is less than one hectare of agricultural land, but at least 50 square metres of a kitchen garden or at least three fruit trees or six berry bushes or ten rabbits or ten domestic fowls or other farm animals or at least three beehives, and where agricultural products are produced mainly for own use.

**Agricultural land** – area utilised in the reference year for agricultural production or maintained in good agricultural and environmental condition (incl. arable land, permanent grassland, fruit and berry plantations, nurseries and kitchen gardens).

**Arable land** – land worked regularly, generally under crop rotation system.

**Average price** – price without the value added tax.

**Basic price** – the price obtained by the producer corresponds to the producer price (not including invoiced VAT). Basic price can be obtained from the producer price by adding subsidies less taxes (other than VAT) on products.

**Buyers of animals** – enterprises whose main economic activity is production, processing and preserving of meat and meat products by Estonian classification of economic activities 2008 (EMTAK 2008).

**Buyers of cereals and rapeseed** – enterprises whose main economic activity is milling of cereals, producing of fodder, producing of malt, wholesale of cereals and producing of vegetable oil by Estonian classification of economic activities 2008 (EMTAK 2008).

**Buyers of milk** – enterprises whose main economic activity is manufacture of dairy products and purchase of milk by Estonian classification of economic activities 2008 (EMTAK 2008).

**Entrepreneurial income** – operating surplus or mixed income less rents paid and interest paid plus interest received.

**Factor income** – net value added less other production charge plus other subsidies on production.

**Fixed capital consumption** – the foreseeable wear and tear and obsolescence of fixed capital goods over the accounting period represent a charge which is implicit as long as the item is not replaced by a new acquisition. The consumption of fixed capital is not calculated for either stocks or work in progress, or non-produced assets (land, underground deposits and patented assets), or animals giving agricultural production.

**Fruit and berry plantations** – area containing fruits and berries (except for strawberries).

**Gross value added** – the output of agricultural industry less total intermediate consumption.

**Intermediate consumption** – the value of all goods and services used as inputs in the production process, excluding fixed assets whose consumption is recorded as fixed capital consumption.

**Kitchen garden** – land separated from the rest of the holding, devoted to the cultivation of products which are mainly for consumption by persons living on the holding and not for sale (only occasional surplus of products is sold off). Pleasure gardens (parks and lawns) are not included.

**Meat production** – meat sold to enterprises processing meat and meat products (slaughter-houses) or to purchasers for slaughter, incl. exports (from Estonia to the EU and also to non-EU countries) and slaughtered in slaughterhouses belonging to holdings or slaughtered elsewhere as service.

**Net value added** – gross value added less fixed capital consumption.

**Nursery** – area of young ligneous (woody) plants, fruit trees, berry bushes or ornamental young plants grown in the open air for subsequent transplantation (except non-commercial nurseries of forest trees in woods).

**Operating surplus / mixed income** – factor income less compensation of employees.

**Output** – sales, payments in kind, change in stocks and intra-unit consumed products. Within the industry non-marketable intra-unit consumed products (such as animal feeding stuff produced in crop production) are included in agricultural output.

**Output of agricultural industry** – the sum of the agricultural goods and services produced by agricultural units and inseparable non-agricultural goods and services produced by agricultural units.

**Permanent grassland** – land not included in the crop rotation system, used for the permanent production (five years or longer) of green forage crops, whether sown or self-seeded and whether used for grazing or for harvesting as hay or silage or only maintained in good agricultural and environmental condition.

**Purchase of agricultural products** – buying of agricultural production in purpose of processing, partial processing and/or resale from Estonian agricultural producers.

**Resources** – production plus imports.

**Standard gross margin** – the difference of the holding's output and the value of specific costs. In crop production, the cost of seeds, fertilizers, plant protection products, drying and other variable costs are deducted from the value of total output. In livestock production, the cost of feed and other variable costs are deducted from the value of total output. Also, subsidies provided for the relevant type of product are included in value of output.

**Supply balance sheets** – refer to all marketing stages. Supply balance sheets are provided for both processed and unprocessed products. The relevant coefficients are used to convert the processed products into unprocessed products or vice versa. The supply balance sheets are provided for the crop year.

**Use of resources** – exports plus change in stocks (final stocks at the end of the period minus initial stocks at the beginning of the period) plus domestic use.

Toimetanud Raul Veede ja Ene Narusk  
Inglise keel: Elina Härsing, Heli Taaraste  
Külgendus: Alar Telk  
Kaaneküjundus: Maris Valk

*Edited by Raul Veede and Ene Narusk  
English by Elina Härsing, Heli Taaraste  
Layout by Alar Telk  
Cover design by Maris Valk*

Kirjastanud Statistikaamet,  
Endla 15, 15174 Tallinn  
Trükkinud Ofset OÜ,  
Paldiski mnt 25, 10612 Tallinn

Juuli 2011

*Published by Statistics Estonia,  
15 Endla St, 15174 Tallinn  
Printed by Ofset Ltd,  
25 Paldiski Rd, 10612 Tallinn*

*July 2011*